

## У НУМАРЫ

- Хто каму кланяецца?
- Школа з Галавескай вуліцы
- Як даведацца, што чалавеку на сэрцы набалела?
- Універсітэт і яго выпускнікі
- Агенцтва АБС

# Ніва



## БЕЛАРУСКИ ТЫДНЁВІК



ОРГАН  
ГАЛОЎНАГА  
ПРАЎЛЕННЯ  
БЕЛАРУСКАГА  
ГРАМАДСКА-  
КУЛЬТУРНАГА  
ТАВАРЫСТВА

№ 44 (818)

ГОД XVI

БЕЛАСТОК 31 КАСТРЫЧНІКА 1971 г.

ЦАНА 60 гр.

### У нацыянальнай камісіі ВК ПАРП

14 кастрычніка г.г. адбылося чарговае выязное пасяджэнне нацыянальнай камісіі Ваяводскага камітэта Польскай аб'яднанай рабочай партыі. Гэтым разам адбылося яно супольна з экзекутывай Паятовага камітэта ПАРП у Гайнаўцы і было прысвечана ацэнцы працы гайнаўскага аддзела БГКТ.

У абшырнай інфармацыі аб дзейнасці БГКТ у Гайнаўскім павеце, якую зрабіла ідэалагічная камісія Паятовага камітэта ПАРП, а таксама ў дыскусіі, былі адзначаны сур'ёзныя дасягненні БГКТ на Гайнаўшчыне і накрэслены напрамкі дасканалення бэгалатоўскай дзейнасці ў павеце. У прапановах, выпрацаваных ідэалагічнай камісіяй і зацверджаных экзекутывай ПК ПАРП, між іншым указваецца: дасканаліць дзейнасць гурткоў шляхам сістэматычнага арганізавання сходаў, абавязваючыся на гадавыя планы працы, якія павінны выходзіць з задач БГКТ і праблем асяроддзя; умяцоўваць супрацоўніцтва гурткоў БГКТ з іншымі арганізацыямі; звяртаць большую ўвагу на папулярнасць гаспадарчых задач; больш клапаціцца пра мастацкія калектывы; дасканаліць супрацоўніцтва праўлення аддзела з вясковым актывам; збіраць экспанаты ў белавежскі музей; паглыбіць супрацоўніцтва ПА БГКТ з аддзелам асветы і культуры.

Варта яшчэ падкрэсліць, што гэты партыйны дакумент важнае месца вызначае настаўнікам беларускай мовы. Гаворыцца ў ім, што кожны настаўнік беларускай мовы павінен быць актыўным дзеячам БГКТ. Таксама паставы экзекутывы Паятовага камітэта абавязваюць грамадскія камітэты звярнуць большую ўвагу на працу гурткоў БГКТ і аказваць ім адпаведную дапамогу. (рл)



Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт. 30 кастрычніка г.г. спадняеца 50 год ад дня яго заснавання. На стар. 6 чытайце артыкул «Універсітэт і яго выпускнікі».

### ПІЛІКІ ДОБРАЯ РАБОТЫ

#### Сцяпан Баўтрчук

Сцяпан Баўтрчук з Новай Волі з'яўляецца перадавым гаспадаром у Міхалёўскай грамадзе. Спецыялізуецца ён перш за ўсё ў вырошчванні збожжавых культур і бульбы. У гэтым годзе сабраў ён па 30 цэнтнераў жыта (ранні пулаўскі сорт) з 1 гектара зямельных угоддзяў і такі самы ўраджай аўса (пшэбуй). Пад бульбу Сцяпан Баўтрчук даў 300 цэнтнераў гною на 1 гектар зямельных угоддзяў і сабраў ураджай у сярэднім 250 цэнтнераў бульбы з 1 га.

Гадуе ён таксама 4 каровы, ад якіх штомесяц прадае малачарні 1000 літраў малака з вялікім працэнтам тлушчу (4,2 — 4,3 прац.). Варта адзначыць, што селянін Сцяпан Баўтрчук прадаў дзяржаве з сёлета ўраджаю 850 кілаграмаў жыта і тым самым поўнасьцю разлічыўся з сваёй кантрактацыйнай умовы. Бульбы прадаць ён дзяржаве каля 10 тон.

Тэкст і фота: Я. Цялушэцкі



### ЗЫХОДЗЯЧЫ З ДЫРЭКТЫ ПАРТЫІ



З трыбуны залы пасяджэнняў ВРН у Беластоку адзін малады радны, настаўнік па прафесіі (прозвішча яго мне вядомае) прадставіў сабраўшымся на сесію такую гісторыю: селянін з Беластоцкага павета рашыў прадаць старога каня. Дык павёў яго на скупачны пункт у Заблудаве. Аднак класіфікатар прызнаў, што яго конь ужо да скупкі не надаецца. Засмучаны гаспадар, злосны, што патраціў каштоўны час, павалокся са сваім «буланым» дамоў. Па дарозе, нібы выпадкова, сустрэў нейкага незнамага «пана». Завялася гутарка, у час якой селянін перад гэтым «панам» красамоўна выліў сваю злосць на ўраджай і на пануючы парадкі. На здзіўленне гаспадара, незнаёмы запрапанаваў яму, што купіць у яго гэтага няшчаснага каня. Вядома, селянін не таргаваўся, адпусціў «буланага» за паўцацкі, каб толькі пазбыцца клопату. Аднак пацікавіла яго, што будзе далей з гэтым канікам. Пайшоў тады след за купцом. І тут яшчэ болей здзіўся, бо пасля нейкага часу пазнаў свайго «буланага» сярод коней, якія ў той жа

дзень былі куплены на заблудавскім скупачным пункце.

А ў дырэктывах (пункт 68) чытаем: «Трэба палепшыць функцыянаванне вясковага рынку і распазнанне яго патрб, болей спраўна прымаць ад сялян сельскагаспадарчыя прадукты, забяспечыць інфармацыю, фінансавое абслугоўванне, тэхнічна-эканамічныя парадкі, якія садзейнічалі б росту прадукцыйнасці гаспадарак і лепшаму выкарыстанню сродкаў вытворчасці. Неабходна прызначыць больш грошай на разбудову пунктаў скупкі і складаў, забяспечыць іх тэхнічнымі прыладамі і сродкамі транспарту, прыгоднымі для перавозкі жывёл, агародніны і фруктаў...»

Чытаючы гэтыя накіраванні нашага дзеяння, прыпомнілася мне замалеўка з вёскі Шчыты. Некалькі гадоў таму назад познім асеннім вечарам са здзіўленнем убачыў я селяніна, які запрагаў каня ў воз, нагужаны цукровымі буракамі. «Мушу ехаць нанач, каб на

Працяг на стар. 4



■ Нарада варшаўскага актыву БГКТ прысвечана была абмеркаванню дзейнасці клуба і аддзела ў мінулым культурным годзе і накрэсленню напярэмаў працы на 1971—72 культурны год. З інфармацыяй на гэтую тэму выступіў сакратар аддзела Янка Заброцкі. Прысутныя ў дыскусіі звярнулі ўвагу на дасягненні і недахопы гэтай працы. Выступіў таксама з прамоваю сакратар ГП Янка Зенюк. Нарада адбылася 15 кастрычніка. Вёў яе старшыня Юрка Бусловіч.

■ 17 кастрычніка пленарнае пасяджэнне белскага аддзела складалася з двух частак. Першая, урачыстая, прысвечаная была 15-ай гадавіне БГКТ. Даклад аб 15-гадовай дзейнасці беларускага таварыства чытаў член Галоўнага Праўлення і прэзідыума аддзела Янка Суліма. Узнагароды актывістам уручыў сакратар ГП Янка Зенюк. З прывітальным словам выступіў сакратар паятовага камітэта ЗСМ Эдвард Курзыловіч. У другую частку ўвайшлі арганізацыйныя справы. Па прапанове прэзідыума аддзела (аб чым мы ўжо пісалі) былі адкліканы з прэзідыума Мікалай Гайдук, Янка Войцук і Аляксандр Хшанюўскі і ўведзены Аляксей Карпюк, Мікалай Зіневіч, Сцяпан Трахімюк і Юрка Лязоцук. Па прапанове сакратара ГП Янкі Зенюка старшынёй аддзела выбраны Аляксей Карпюк. Ён жа павёў далей пленум і прадставіў заданні ў сувязі са справаздачна-выбарнай кампаніяй у БГКТ.

■ Пленум сяміціцкага аддзела, які адбыўся 17 кастрычніка ў Мілейчыцах, разгледзеў дзве справы. «Заданні гурткоў БГКТ у святле дырэктыў партыі на VI з'езд» — з такім дакладам выступіў старшыня ГП БГКТ Міхась Хмялеўскі. Старшыня аддзела Анатоль Мартыновіч прадставіў інструкцыю ГП адносна справаздачна-выбарнай кампаніі ў гуртках БГКТ, а сакратар аддзела Міхась Вішанка запрапанаваў адказных актывістаў за паасобныя гурткі ў справаздачна-выбарнай кампаніі. Пленум паставіў да 15 лістапада правесці перадвыбарныя сходы, а ад 15 лістапада па 15 снежня — справаздачна-выбарныя. У пленуме ўзяў удзел прадстаўнік паятовага ўпраўлення ўнутраных спраў ПРН у Сяміцічах Крыстына Палынінская.

■ 19 кастрычніка пасяджэнне прэзідыума ГП адбылося ў Варшаве супольна з прадстаўнікамі прэзідыума варшаўскага аддзела. На павестцы дня была ацэнка дзейнасці варшаўскага аддзела ў мінулым культурным годзе. Інфармацыю аб працы зладзіў яго сакратар Янка Заброцкі, а адказваў на шматлікія пытанні старшыня аддзела Юрка Бусловіч. У шырокай дыскусіі выяўлены былі дасягненні і недахопы працы праўлення аддзела, сцверджана было, што існуе там добры актыв. Члены прэзідыума ГП добра ацанілі дзейнасць аддзела. У гэтым пасяджэнні ўзялі таксама ўдзел прадстаўнік ўпраўлення ўнутраных спраў сталічнай рады нарадавой Казімера Хайноў, прадстаўнік аддзела культуры сталічнай рады нарадавой — Чэслава Хмялеўскага, сакратар сталічнага праўлення ТППР Чэслаў Пасонь і прадстаўнік універсітэцкага праўлення ЗМВ Базылі Кунах. Разгледжаны былі таксама ўнутрыарганізацыйныя справы ГП. (мс)



# ♦ Пагзеі ♦ Здарэнні ♦ Факты ♦ Каментарыі ♦ Весткі ♦



## СВЕТ



## БССР



## ВАЯВОДСКА

### ВІЗИТ БРЭЖНЕВА

Калі аддаю гэты матэрыял да друку, генеральны сакратар ЦК КПСС Леанід Брэжнеў прыбывае з афіцыйным візітам у Францыю. Прадбачаецца, што гэты візіт будзе працягвацца шэсць дзён.

Узбуджае ён зразумелае зацікаўленне на свеце не толькі таму, што выпадае дакладна ў гадавіну пабыўкі прэзідэнта Ж. Пампіду ў Маскве. Трэба сказаць, што Францыя залежыць на супрацоўніцтве і добрых суадносін з Савецкім Саюзам. Францыя бачыць у гэтым супрацоўніцтве найважнейшы элемент умацавання ўсебаковых суадносін паміж Усходам і Захадам. Бачыць таксама ў гэтым супрацоўніцтве ўласную ролю ў Еўропе.

### ЗА БЯСПЕКУ.

У заяве «За мір і бяспеку народаў», адобранай пленумам Цэнтральнага Камітэта Камуністычнай партыі Фінляндыі, адзначаецца, што апублікаванае ўрадам СССР і ЗША паведамленне аб візіце прэзідэнта Р. Ніксана ў маі 1972 года ў Савецкі Саюз адкрывае новыя магчымасці ў справе раздзялення міжнароднай напружанасці, што адпавядае жыццёва важным інтарэсам народаў усіх краін свету.

ЦК КПФ заклікае ўрад краіны да дыпламатычнага прызнання ГДР і перагавораў аб усебаковай нармалізацыі адносін з ёй. У заяве падкрэсліваецца, што Фінляндыя і ГДР могуць нармалізаваць свае адносіны незалежна ад таго, як ФРГ ставіцца да фінскай прапановы.

### ВЫСОКАЯ АЦЭНКА

Група заходнегерманскіх урачоў зрабіла паездку па Савецкім Саюзе. Яе ўдзельнікі далі высокую ацэнку пастаноўцы справы аховы здароўя ў СССР.

Як падкрэсліў кіраўнік дэлегацыі прафесар Ульрых Концаў, у Савецкім Саюзе на 1.000 чалавек насельніцтва прыпадае больш урачоў, чым у федэратыўнай рэспубліцы. Ён адзначыў таксама высокі ўзровень медыцынскага абслугоўвання насельніцтва ў СССР.

### НОВАЛЕЎСКІЯ ПРЭМІІ

Сёлеташнімі лаўрэатамі Нобелеўскай прэміі сталі чылійскі паэт Пабло Няруда, які зараз з'яўляецца паслом сваёй краіны ў Францыі, і Вілі Брант, канцлер Федэратыўнай Рэспублікі Германіі.

Спецыяльная камісія нарвежскага парламента, якая прызнала Бранту гэтую высокую прэмію, сцвярджае адначасова, што падаў ён «руку для згоды паміж былымі непрыяцельскімі краінамі» і «што ўнёс велізарны ўклад у стварэнне ўмоў для міру ў Еўропе».

### ПАВЫШАНЫ СТЫПЕНДЫ

ЦК КПСС і ўрад СССР прынялі пастанову аб павышэнні ад 1 верасня 1972 г. стыпендыі студэнтам ВНУ і навучэнцам тэхнікумаў. Студэнты будуць атрымліваць стыпендыі на 25% вышэйшыя, а навучэнцы тэхнікумаў на 50%.

Тыя студэнты, якія выкажуць выдатныя ацэнкі і грамадскай працы, могуць старацца аб павышэнні стыпендыі дадаткова на 25%.

Да 1975 г. будуць пабудаваны новыя інтэрнаты, а іх плошча складзе 5,7 мільёна квадратных метраў. (АК)

### ЮБІЛЕЙ БАЛЬНІЦЫ

Споўнілася 25 гадоў з дня адкрыцця ўчэскай бальніцы ў мясцовасці Індура на Гродзеншчыне. У мінулым годзе за грошы навакольных калгасаў быў тут узведзены новы двухпавярховы будынак, у якім размешчана сто бальнічных кабінетаў. Цяпер у індурскай бальніцы працуюць звыш 50 медыцынскіх работнікаў з вышэйшай і сярэдняй адукацыяй. Яна славіцца нават за межамі Беларусі.

### ПАД СОНЦАМ ПУСТЫНЬ...

будуць працаваць электраматоры, выпрабаванне якіх закончылі канструктары магілёўскага ордэна Леніна завода «Электрарухавік». Першая партыя гэтых рухавікоў прызначаецца на экспарт у Індыю і Афганістан.

### ПОСПЕХІ ХЛЕБАРОВАЎ

Хлебаробы калгаса «1 Мая» ў Слуцкім раёне атрымалі ў гэтым годзе ў сярэднім па 30 цэнтнераў збожжа з кожнага гектара. Бульба таксама ў іх пасыпала багата. Палявая брыгада з вёскі Клепчаны сабрала яе па 280 цэнтнераў з гектара.

### БЮРАКРАТЫІ — НЕ!

З Гомеля паведамляюць, што калектыў аб'яднання «Беларусьнафта» як адзін з першых у краіне аб'явіў рашучую барацьбу бюракратыі. Замест пачыстачай сістэмы: аб'яднанне — трэст — кантора — участак — брыгада яны ўвалялі толькі тры дыспетчарскія звонкі: аб'яднанне — у працягу ўраваў работ — брыгада. Гэтым чынам скасаваны многія адміністрацыйныя адзінкі, а дзесяткі інжынераў, тэхнікаў і служачых, якія дагэтуль займаліся «паперай», накіраваны на вытворчасць.

### ІК ПА МАСЛЕ

Славянца вырабы Бярозаўскага малочнага завода. Некалькі гадоў таму назад сыр яго прадукцыі заваяваў бронзавы медаль на ўсесаюзнай выстаўцы народнай гаспадаркі СССР, а цяпер там жа высока ацэнены смакавыя якасці бярозаўскага масла.

### САМАДЗЕЙНАСЦЬ

Светлагорск — адзін з малодшых гарадоў Савецкай Беларусі. Тут на заводзе штучнага валакна аб'яўлены агляда конкурсу мастацкай самадзейнасці. Гэта ў сувязі са знамянальнай гадавінай — паўстагоддзем Савецкага Саюза.

### ПА- БЕЛАРУСКУ ў МАСКВЕ

У час 7 Міжнароднага музычнага кангрэсу, які ў Маскве разглядаў праблему «Музычная культура народаў: традыцыі і сучаснасць», між іншымі выступілі тры вакальна-этыграфічныя ансамблі з палескіх вёсак Тонез і Букча Лельчыцкага і Клетная Пінскага раёнаў. Удзельнікі кангрэсу слухалі іх з зацікаўленнем.

### ЗДЫМАЕ «БЕЛАРУСЬФІЛЬМ»

Аўтар сцэнарыя і рэжысёр Юрый Цвятоў разам з апэратарам Маркам Браўдэ нядаўна пачалі здымкі да новага мастацкага музычнага фільма «Снягурачка», які пастаўлены па матывах аднаіменнай п'есы А. М. Астроўскага. (вр)

### НАРАДА СЯЛЯН

22 кастрычніка г.г. адбылася нарада перадавых сялян, якая прысвечалася дыскусіі над дырэктывамі на VI с'езд ПАРП. У нарадзе ўдзельнічаў I сакратар ЦК ПАРП Э. Герэк. Сяляне дыскусавалі аб тым, якім чынам павялічыць сельскагаспадарчую прадукцыю, а перш за ўсё колькасць мяса і малака. Вялікія задачы пастаўлены перад ПГР-амі, якія павінны ў гэтай пяцігодцы павялічыць прадукцыю свініны на 95% і ялавічыны на 44%. Неабходна ліквідаваць дыспрапорцыю ў жывёлагадоўлі паміж паасобнымі ваяводствамі, паветамі, нават вёскамі. Дзяржава са свайго боку запэўніць большую колькасць кармоў, будаўнічых матэрыялаў, а таксама павялічыць колькасць неабходнага абсталявання для гаспадарчых будынкаў. Сяляне павінны штогод планавальваць дадатковыя колькасці сена, бульбы і іншых кармоў з той мэтай, каб з недахопу іх не збываць кароў і свіней. Неабходна таксама ўводзіць спецыялізацыю ў гадоўлі той ці іншай хатняй жывёлы ў паасобных рэгіёнах. Як ужо агульна вядома, дзяржава таксама стварыла для гэтага спрыяльныя ўмовы, ліквідуючы абавязковыя пастаўкі збожжа, мяса і бульбы.

### ПЛЕНУМ ЗНП

19 кастрычніка г.г. адбылося пленарнае пасяджэнне Галоўнага праўлення Саюза польскіх настаўнікаў, якое прысвечалася наступным тэмам: замацаванню сацыялістычнага характару школы і сацыяльна-бытавым справам членаў саюза. Пад час абрадаў іх удзельнікі выступілі з прапановамі адносна павышэння ўзроўню працы школы, дыскавалі дыдактычна-выхаваўчай сістэмы, а таксама паліпшэння ўмоў працы настаўнікаў. Шматлікія прапановы адносіліся да таго, каб дасканальна арганізацыйную структуру і формы дзейнасці, а таксама спосабы выкарыстоўвання саюзнага фонду. На пленуме створана была камісія, якая зоймецца апрацоўкай перспектывнай праграмы дзейнасці саюза, выкарыстоўваючы пры тым матэрыялы і прапановы з гэтай нарады.

### ЗА НОВУЮ СІСТЭМУ

Не задавальняе існуючая цяпер сістэма набору ў вышэйшыя школы. Не запэўнівае яна аб'ектыўнай ацэнкі кандыдатаў і не стварае роўных шанцаў для моладзі. Таму існуе запатрабаванне на апрацоўку новай сістэмы, якая будзе больш справядлівай. У будучыні ўступны экзамен на атэстат сталасці, а павінен ён дазваляць выбраць найбольш здольных кандыдатаў. Да тага часу, пакуль будзе апрацавана новая сістэма набору, неабходна ўжо цяпер увесці патрэбныя папраўкі ў дагэтульсную сістэму. Трэба перш за ўсё змяніць правілы прызначання дадатковых пунктаў за паспяховую навуку ў сярэдняй школе.

### ДНІ САВЕЦКАГА КІНАФІЛЬМА

5 лістапада г.г. пачнуцца Дні савецкага кінафільма. Будзе гэта ўжо 25-ты агляд савецкіх фільмаў. Урачыстае адкрыццё Дзён адбудзецца ў варшаўскім кіно «Скарпа», дзе будзе дэманстравацца кінафільм «Беларускі вакзал». Ва ўрачыстасці будуць удзельнічаць прадстаўнікі савецкага кіно. (яц)

### ПАВЯТОВЫЯ ПАРТКАНФЕРЭНЦЫІ

У мінулую суботу і нядзелю адбыліся павятовыя партыйныя канферэнцыі ў Аўгустове, Беластоку, Дуброве, Суваляках, Замброве, Граеве, Гайнаўцы, Сейнах і ў Саколцы.

У беластоцкай канферэнцыі ўдзельнічаў член Палітбюро, міністр замежных спраў Стэфан Ендрыхоўскі.

На ўсіх канферэнцыях рабочыя дыскусіі адбываліся ў спецыялістычных групах. У дыскусіях было ўнесена шэраг канкрэтных прапановаў, якія будуць разгледжаны на пасяджэннях экзекутыву павятовых камітэтаў партыі.

Павятовыя канферэнцыі выбралі сваіх дэлегатаў на ваяводскую канферэнцыю.

### НАРАДА ў ВК ЗСЛ

Перадавікі сельскай гаспадаркі — члены ЗСЛ сустрэліся на ваяводскай нарадзе з прадстаўнікамі цэнтральных і ваяводскіх улад. На нарадзе прысутнічалі намеснік старшыні Рады Дзяржавы, прэзас Галоўнага Камітэта ЗСЛ Станіслаў Гуцва, сакратар ГК ЗСЛ Мечыслаў Мажэц, а з ваяводскіх улад — прэзас ВК ЗСЛ Т. Гоздэк, старшыня прэзідыума ВРН С. Жмійка і намеснік старшыні прэзідыума ВРН Ул. Міхалюк. Абмяркоўваліся справы ітэнсіфікацыі сельскай гаспадаркі. Падкрэслівалася, што найважнейшай справай на Беластоцчыне з'яўляецца як найхутчэйшае выкарыстоўванне прадукцыйных рэзерваў, а для гэтага патрэбна лепшая спецыялістычная падрыхтоўка сялян і больш рацыянальнае выкарыстоўванне сродкаў прадукцыі.

### ПЛЕНУМ ВП ЛОК

На днях адбыўся пленум ваяводскага праўлення Лігі абароны краіны. Абмяркоўваліся дасягненні арганізацыі і заданні Лігі на бліжэйшы час. На пасяджэнні прысутнічаў прэзас ГП ЛОК генерал брыгады З. Шыдлоўскі. У дыскусіі звярчалася ўвага на слабой працуючыя звонкі арганізацыі і на распаўсюджванне цікавейшых форм працы. Генерал З. Шыдлоўскі ў сваім выступленні падкрэсліў, што ў працы грамадскім чынам членаў ЛОК Беластоцкае ваяводства займае бесканкурэнтны на першае месца. Цяпер трэба звярнуць больш увагі на лепшыя эфекты ў палітычна-выхаваўчай працы.

### ПЕРСПЕКТЫВЫ МЕЛІЯРАЦЫІ

На сельскагаспадарчай доследнай станцыі «Бэбжа» ў Граеўскім павеце адбылася прэс-канферэнцыя для прадстаўнікоў газет, часопісаў, радыё і тэлебачання на тэму перспектывы меліярацыі на Беластоцчыне. Як падкрэслівалася на канферэнцыі, меліярацыя з'яўляецца галоўнай умовай ітэнсіфікацыі сельскай гаспадаркі. Аднак у нашым ваяводстве меліяравана толькі 29% ворнай зямлі, у той час, калі сярэдняя ў краіне — 58%. Змеліяравана ў нас 42% зялёных угоддзяў, а сярэдняя ў краіне — 56%. Шырока абмяркоўваліся справы ўмелага спалучэння інтарэсаў сельскай гаспадаркі з аховай натуральнага асяроддзя прыроды.

### БУРМІСТРЫ З ЗША

На запрашэнне ўраду ў Польшчы прабывалі бурмістры з ЗША. Нядаўна яны пабывалі ў Гайнаўцы, дзе цікавіліся працай рады нарадавай, а затым наведалі Белавежу. (яц)



### Ніядзеля 31.X.

8.00 Program dnia. 8.05 TV Kurs Rolniczy: „Uproszczenie i specjalizacja produkcji zwierzęcej w gospodarstwie”. 8.40 „Przypominamy, radzimy”. 9.00 TV Klub Śmiały: 10.20 „Alaska” II — rep. („W cztery światy strony”). 11.00 „Kierunek Meksyk” — film fab. węgierski. 12.30 Dziennik. 12.45 „Pomiedzy dwiema latarniami” — program folklorystyczny. 13.30 „Przemiany”. 14.00 „W starym kinie”. 15.00 Dla dzieci: M. Skwarnicki — „W kramie Filatelii”. 16.00 „W obiektywie”. 16.30 „Jazz Jamboree 71”. 17.20 PKF. 17.30 „Klub Śmiechu Kontynentów”. 18.10 „Melodie Wielkiego Ekranu” — piosenki radiotele. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.00 „Jak być kochanym” — film fab. pol. 21.40 Magazyn sportowy. 22.10 Scena Monodram: „Eksperyment”.

### Понедзале 1.XI.

9.25 Program dnia. 9.30 „Requiem dla fletu czarodziejskiego” — film fab. czeski. 10.30 „Cmentarz na Powązkach w Warszawie” — rep. 11.00 „Radar”. 12.10 Program dnia. 12.15 Dziennik. 12.30 „Echo stadionu”. 13.00 „Spotkanie z pisarzem” — Tadeusz Konwicki. 13.30 Dla młodzieży: „Najlepszy na torze” — film fab. radz. 15.25 „Eureka”. 15.55 „Piorkiem i węglem”. 16.20 „Stradivarius z Janowskiego powiatu” — rep. 16.50 „Pieśń miłości” — film fab. ang. 18.45 Reportaż. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05

«Ніва» 31 кастрычніка 1971 г.  
№ 44 (818) 2 стар.

Teatr TV: J. Iwaszkiewicz — „Maskarada”. 21.35 „Wspaniałość Wersalu” — film franc.

### Втorek 2.XI.

10.00 Powszednie dni — film fab. NRD cz. IV. 11.55 Dla szkół: (kl. IV lic.) Język polski — L. Kruczkowski „Niemy”. 12.45 i 13.55 Przypomnienie Rolnicze: „Budowa i czynności życiowe zwierząt”. 15.20 i 22.35 Politechnika TV I roku. Matematyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 „Od polowego wypasu”. 17.10 „Oferty”. 17.25 „Rozmowy o książkach”. 17.40 Ekran Młodych. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Powszednie dni” — film fab. NRD odc. IV. 21.15 Śpiewa Krystyna Szostek-Radkowska. 21.45 „Kontakty”. 22.15 Dziennik.

### Środa 3.XI.

9.55 Dla szkół: (kl. VIII) Historia — „Lata trzydzieste”. 10.30 „Adiutant jego ekscelencji” — film radz. cz. I. 11.55 Dla szkół: (kl. VII) Historia — „Noc listopadowa”. 13.00 „Wybieramy zawod”. 13.25 Sprawozdanie z rewanżowego meczu piłki nożnej w ramach rozgrywek o Puchar UEFA: UT Arad — Zagłębie (Wałbrzych). 15.20 i 22.45 Politechnika TV. Kurs przygotowawczy. Matematyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 Dla młodych widzów: „Galeria na medal”. „Klub Kluczników”. „Zrób to sam”. 17.30 Sprawozdanie z rewanżowego meczu piłki nożnej w ramach rozgrywek o Puchar UEFA: Legia (Warszawa) — Rapid (Bukareszt). W przerwie ok. 18.15 TV Kurier Warszawski. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Adiutant jego ekscelencji” — film radz. odc. I. 21.15 PKF. 21.25 „Światowid”. 21.55 „Ogród miłości” — III program („Wieczór z Pantomima”). 22.25 Dziennik.

### Čzwartek 4.XI.

8.15 Matematyka w szkole: „Problemy wprowadzania twierdzeń matematycznych” cz. I. 9.00 Dla szkół: (kl. VI) Historia — „Lata trzydzieste”. 11.55 Dla szkół: (kl. IV lic.) Język polski — „Polska poezja współczesna” cz. III. 14.00 i 14.50 Mechanizacja Rolnictwa: „Układ zasila-

nia silników spalinowych”. 15.20 i 22.50 Politechnika TV I roku. Geometria wykresna. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 „Ekran z brakiem”. 17.45 Magazyn ITP. 18.00 Reportaż filmowy z VII Bydgoskiego Festiwalu Muzycznego. 18.30 TV Kurier Białostocki. 18.45 „Jak krawiec kraje” — rep. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.00 Sprawozdanie z międzypaństwowego meczu bokserskiego Polska — NRF. 22.30 Dziennik.

### Piątek 5.XI.

8.00 TV Kurs Rolniczy dla agronoma i zootechnika: „Organizacja usług w gromadzie”. 9.00 Dla szkół: (kl. VII) Zajęcia techniczne — „Szkło”. 9.35 „Randall i duch Hopkirk” — film ang. 11.55 Dla szkół: (kl. VII) Wychowanie obywatelskie — „Współodpowiedzialność”. 15.20 i 23.05 Politechnika TV I roku. Matematyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 „Pora na Telefora”. 17.35 „Nie tylko dla pań”. 17.55 Magazyn Medyczny. 18.25 TV Kurier Mazowiecki. 18.40 „Gramy o telewizor” — teleturniej. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 Nowela filmowa. 20.35 „Kraj”. 21.15 Film fabularny. 22.45 Dziennik.

### Sobota 6.XI.

9.55 Dla szkół: (kl. VI) Geografia — „Pogoda i klimat”. 10.30 „Trzeba przejść i przez ogień” — film fab. radz. 12.45 Dla szkół: (kl. IV lic.) Biologia — „Cytologiczne podstawy genetyki”. 15.50 Program dnia. 15.55 Program I proponuje. 16.15 Redakcja Szkolna zapowiada. 16.30 Dziennik. 16.40 Teatr Młodego Widza: P. Malkow — „Zapiski komendanta Kremia”. 17.20 Dla młodych widzów: „Pierwsza szczęśliwa” rep. 17.40 „Spotkanie z przyrodą”. 18.05 Reportaż. 18.35 „Pegaz”. 19.20 Dobranoc. 19.30 Monitor. 20.20 „Studio 16”. 21.40 Dziennik. Wiadomości sportowe. 22.00 Trzeba przejść i przez ogień — film fab. radz. 23.30 „Mateo Falcone” — nowela film. TVP („Klasyka światowa”).



### Piątek, 29 października

8.05 Nowiny. 8.15 Dla uczniów. 8.45 Film fab. 10.25 Dla wsi. 10.35 Nowiny. 12.55 Program dnia. 13.00 Dla dzieci. Spektakl teatralny. 14.50 Nowiny. 15.00 Film TV. 16.00 Panorama nowin. 16.10 Program z Grodna. 16.35 Film animowany dla dzieci. 17.15 Paryż w piosence. 18.15 W eterze „Młodość”. 19.00 Czas. 19.30 Artlot. 20.40 Balet. 21.25 Nowiny.

### Sobota, 30 października

7.00 Program dnia. 7.30 Nowiny. 7.45 Koncert. 9.00 Szkatułka muzyczna. 9.15 Przegląd międzynarodowy. 9.30 Almanach TV. 10.30 Na finiszu sezonu pikarskiego. 11.00 Uniwersytet Białoruski. 11.30 W eterze „Młodość”. 12.30 Świat socjalizmu. 13.00 Piłka nożna „Spartak”. „Torpedo”. 14.45 Festiwal twórczości ludowej. 16.40 Piosenki A. Nowikowa. 17.15 Poezja. 17.30 W świecie zwierząt. 19.00 Czas. 19.30 Panorama filmowa. 21.00 Piosenki francuskie. 21.30 Nowiny.

### Niedziela, 31 października

7.00 Program dnia. 7.15 Nowiny. 8.00 Kiosk muzyczny. 8.30 Dla dzieci. 9.30 Echo. 10.30 Turniej TV. 11.00 Film animowany dla dzieci. 11.10 Biały i czarny. 11.30 Konkurs TV. 12.10 Uniwersytet ludowy. 13.00 Dla żołnierzy. 14.00 Koncert. 15.00 Klub filmowy. 16.00 Nowiny. 16.10 Filmy animowane dla dzieci. 16.30 W eterze „Młodość”. 18.00 Twarze przyjaciół. 19.00 Czas. 19.30 Film fab. 20.55 Pieśń Rosji. 21.40 Nowiny.

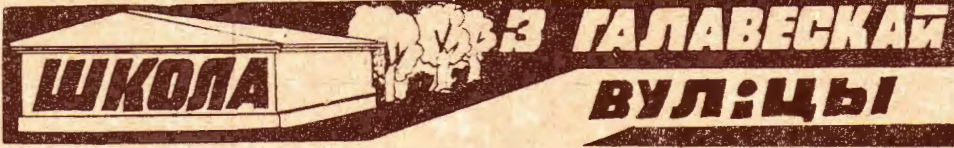


Успомнілі мы нядаўна ў «Ніве» пра бэльскія сярэднія школы, між іншым, Тэхнікум сельскага рахункаводства. А фотарэпартаж, калегі Сянько прынес і паказаў здымкі з гэтай школы. Са здымкамі журналіст выбраўся ў Бельск, каб здабыць подпісы. Здабыў подпісы, але не толькі... Спаткаўся з жывым сардэчным прыёмам. Паказалі яму ўсю школу, інтэрнат. Павялі ў падвалы, дакладна выкарыстаныя да апошняга месца. У адной з такіх падвалавых залаў музей мартыралогіі. Усю цэнтральную сцяну закрыў велізарны здымак лесу. Мой праваднік, магістр Стэфан Бароўскі (кіраўнік інтэрната) паясняе: «Тут у час акупацыі змяшчалася гестапа. На сцяне, за тым здымкам лесу, засталіся дагэтуль сляды куль ад расстрэлаў».

Кожны здзіўляўся б, як неразумна запрактаваў мастак бэльскі музей. Навошта закрыў ён жывыя сляды таго, аб чым наогул скромная рэшта экспанатаў хоча прыпомніць? Магістр Бароўскі пайнфармаваў толькі, што мастак гэты быў з Беластока, але думаю, што недагляд тут і галоўнага арганізатара Музея рэвалюцыйнага руху ў Беластоку.

Бэльскі тэхнікум сельскага рахункаводства — адна з цікавейшых школ наогул, а ў сетцы сельскагаспадарчых школ — мо найцікавейшая. Будзе бадай і адной з найстарэйшых школ на

Праца, парадак, самакантроль



Беласточчыне. Адкрыла свае дзверы дакладна ў верасні 1944 года.

Школа з вялікімі традыцыямі добрай работы, з вялікімі традыцыямі гаспадарнасці і парадку. Аб гаспадарнасці і парадку ў школе можна напісаць паэму. Калі ўспомнены кіраўнік інтэрната паказаў мне пакой вучняў, чытальню, сталовую, санітарныя пакоі, я натавала сабе ў думцы факт, што так чыста ўтрыманага інтэрната я яшчэ не спаткала. Бо інтэрнат бэльскага тэхнікума парэчыць усялякім уяўленнем аб школьных інтэрнатах, і таму нельга гэтага не падкрэсліць. А заслуга тут і кіраўніцтва, але і, як безупынна прыпамінаў магістр Бароўскі, самой моладзі, школьнага самаўпраўлення. Сістэма працы, парадку і кантролю тут такая, што інтэрнат, у якім жыве 220 асоб, мае толькі дзве прыбіральшчыцы, для калідораў. Усе жыллёвыя пакоі, таксама санітарныя, прыбіраюць самі жыхары інтэрната.

Як выглядае першы лепшы пакой у інтэрнаце? Дакладна засланы адноль-

кавага колеру коцкамі тапчанікі. На кожным з іх дзявочай рукой (бо дзяўчат у інтэрнаце значна больш), пасаджана льялька ці якая іншая цацка. Сімпатычна глядзяць гэтыя мёртвыя істоты на наведвальніка. На століках сапраўднай чысціні салфеткі ўласнай работы. Вазоны. Многа вазонаў, усюды зелень. На сценах (гэта ўжо дар кіраўніцтва) рэпрадукцыі карцін сусветнага мастацтва. Звяртаю ўвагу, што пераважаюць лёгкія каляровыя творы імпрэсіяністаў і рускай класікі XIX стагоддзя.

Уласным гаспадарскім спосабам вучні вылажылі глазурай свае санітарныя пакоі, парабілі вешалкі-сушыльнікі для бялізны. Тут, а не ў пакоях, сціраецца і сушыцца ўсё. А чыста, як у лабараторыі.

Кветкі і зелень ідуць скрозь за табой па доўгіх калідорах. І яшчэ адна, мо цікавая ўвага: пакой кіраўніка не адрозніваецца ад вучнёўскіх ані бліжэйшай мэбляй, ані цяжкімі шторами з плюшу. Усюды без перашкод вандруе

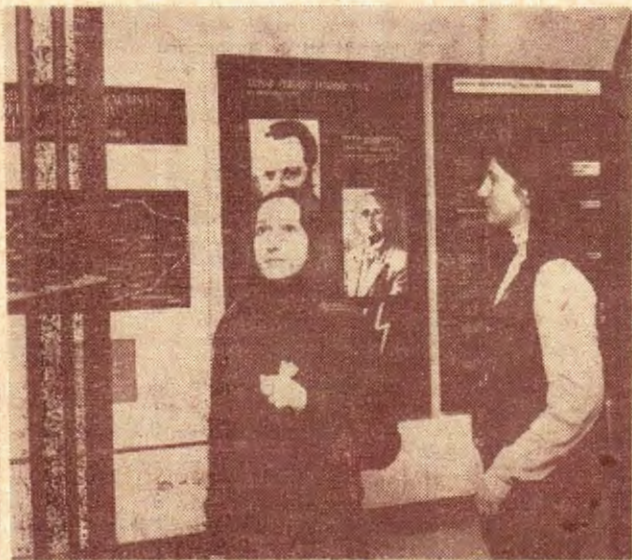
сонечныя асеныя прамень. Ціха і спакойна. Настрой працы.

Пра вучоныя справы школы вяду размову з намеснікам дырэктара па педагогічных справах мгр Мар'янам Кулешам, педагогам — ветэранам школы Ядвігай Барышэўскай, маладым дырэктарам 500-гектаровай гаспадаркі пры школе мгр інж. Стэфанам Цыранкам — выхаванкам Люблінскай вышэйшай сельскагаспадарчай школы. Даведваюся, што выхадцы з бэльскага тэхнікума атрымліваюць дыплом тэхніка-эканаміста. Яны добрыя спецыялісты ў ППР-ах, ПОМ-ах, ва ўсіх сельскіх установах. Многія з іх ідуць у вышэйшыя эканамічныя школы: СІГВ, ВСП-ы, на фізіку і матэматыку ў школы універсітэцкага тыпу.

500-гектаровая гаспадарка пры школе была арганізавана 2 гады назад з дзяржаўнага фонду зямлі. Гаспадарка спецыялізуецца ў прадукцыі добрага насення. Неўзабаве прыбудзе гаспадарцы 150 новых гектараў зямлі. Зоймецца яно тады жывёлагадоўляй.

А пакуль што гадоўлю свіней для ўласнай кухні вядзе школа і інтэрнат на прышкольным трохгектаровым агародзе. Вырастае тут уся патрэбная для школы гародніна і бульба.

Вера Леўчук  
Фота Цаф — Сянько



У музеі.



Фізічны кабінет. Заняткі вядзе мгр Марыя Нікіцюк.



Хімічны кабінет. Заняткі вядзе Юзэф Кэндэра.

Школьны спорт

## Пацяшаючае ажыўленне

Ужо многа год праводзіцца міжнароднае чатырохбор'е па лёгкай атлетыцы на кубак «Свята млодых». Гэта найвялікшае масавае спартыўнае мерапрыемства для вучняў пачатковых школ. Мерапрыемства гэтае настолькі, калі так можна сказаць, дасканалася, што фактычна дае магчымасць прыняць у ім удзел кожнаму вучню з кожнай школы. Інакш гаворачы, тут у пэўнай меры можна назіраць адносіны некаторых школ і настаўнікаў да фізкультуры ў школе. Калі настаўнік рыхтаваў вучняў бегам, кідаць і скакаць, і запісаўся з дружнай на турнір, значыць, ён абыхава да фізкультуры выхавання як прадмета не адносіцца.

У мінулым было па-рознаму. З уласнага назірання ведаю, што, напрыклад, у Бэльскім павеце турнір па чатырохбор'і быў заўсёды малазаўважальным. Таму што прымала ў ім удзел малая колькасць вучняў. У гэтым годзе назіраецца павелічэнне колькасці як школ у турніры, так і саміх удзельнікаў.

Каб даць лепшую магчымасць стар-ту ўсім удзельнікам, арганізавана ў павеце восем раёнаў. У раёне магла прыняць удзел каманда з кожнай пачатковай васьмікласнай школы. У гэтым годзе ў лёгкаатлетычным чатырохбор'і на кубак «Свята млодых» у павеце удзельнічала 41 школа.

У некаторых раёнах колькасць школ, прымаючых удзел у турніры, была давальнаючай. З прыемнасцю падкрэсліваем, што ў такіх раёнах, як Гацькі, Нурэц ці Орля прымала ўдзел у турніры па сем школ.

Найлепшых вынікаў дасягнула пачатковая школа № 1 з Бельска, дзе настаўнікамі фізкультуры з'яўляюцца Ян Герман і Валянціна Геруля. З васьмо-вых школ найлепшых вынікаў дасягнулі вучні пачатковай школы ў Паўлах, атрымліваючы 1604 пункты. Справа асабліва прыемная, бо паўлаўская школа з'яўляецца маленькай васьмігодкай, мае цяжкія памяшканні ўмовы, не мае ні гімнастычнага залаў, ні стадыёнаў, нават няма добрай спартыўнай пляцоўкі. І нягледзячы на гэтае, найлепшай! Таемніца дасягненняў паўлаўскай школы заключаецца ў тым, што тут існуе спрыяльная атмасфера з боку кіраўніцтва школы, якую выкарыстоўвае, уключаючы ўсю сваю душу ў

працу, настаўніца фізкультуры Валянціна Сегень.

Назіраючы за школьным спортам у Бэльскім павеце, нельга не бачыць, што ў апошнім часе нешта тут рушыла. У мінулым годзе ў спартыўным спаборніцтве гэты павет займаў 10-ае месца. У гэтым годзе баскетбалісты і футбалісты ўвайшлі ў першую шасцёрку ў ваяводства.

Усё гэта адбылося дзякуючы таму, што за справы школьнага спорту ўзяліся настаўнікі, асабліва настаўнікі вясковых школ. Напэўна ўсяму гэтаму спрыяе і той факт, што зараз у павеце налічваецца каля 25 настаўнікаў — спецыялістаў па фізкультуры. Таму фізкультура пачынае лічыцца і ў вясковых школах нароўні з іншымі прадметамі.

Аднак, як і ва ўсім, існуюць і адмоўныя бакі школьнага спорту ў павеце: не ўсе яшчэ школы прымаюць удзел у чатырохбор'і (на 70 васьмікласовак — толькі 41). Другая справа — доступ моладзі на стадыён. У Бельску ёсць стадыён «Сполэм», на які моладзі надта цяжка трапіць. Калі адбываюцца якія-небудзь школьныя спартыўныя спаборніцтвы, за карыстанне стадыёнам «Сполэм» трэба плаціць, нягледзячы на тое, што яго кансерватар мае сталую месечную зарплату (штат). Не месца тут на разважанні аб дападатнасці за стадыён, але трэба сказаць, што стадыён «Сполэм» павінен быць адкрыты для школьнай спартыўнай моладзі.

Гаворачы аб недахопах, нельга прамінуць матэрыяльную базу. Асабліва да-тычыць гэта вясковых школ, дзе не толькі няма спартыўных залаў, але нават няма найпрасцейшых спартыўных збудаванняў, як бегавая дарожка ці трамплін. З аднаго боку, адчуваюцца цяжкасці ў недахопе выканаўцаў спартыўных збудаванняў, а з другога — не ўсюды выкарыстоўваюцца магчымасці выканання гэтых рэчаў грамадскім чынам.

Напэўна, некаторым школам павінен дапамагчы аддзел асветы, некаторыя па-трабуюць толькі спецыялістычнай дапамогі, але ёсць справы, якія трэба вырашыць паміж самімі ўладамі. Вырашыць на карысць развіцця бэльскага школьнага спорту.

А. Карпюк

## Навуковая разведка на Беласточчыне

Трапіў нам у рукі зборнік навуковых артыкулаў, якія высвятляюць стан даследаванняў у галіне грамадскага і культурнага развіцця Беласточчыны пасля II сусветнай вайны. Гэта дапаўненне (суплемент) да VII тома гадавіка «Акта Бальтыка Славіка», які выдае Беластоцкае навуковае таварыства. Зборнік паявіўся летам гэтага года і з'яўляецца справядлівым адлюстраваннем навуковай сесі, якую гэтае таварыства наладзіла 9 чэрвеня 1969 года.

Для даследчыкаў нашай наваейшай гісторыі, нашага быту і ўмоў, у якіх мы жывем, а таксама для тых, хто хацеў бы болей дакладна разабрацца ў складаных працэсах нашага «сёння», зборнік гэты з'яўляецца павучальным указальнікам, дзе чаго шукаць, хто калі і пра што пісаў аб Беласточчыне, дзе знаходзяцца неабходныя дакументы і публікацыі. У гэтым сэнсе варта адзначыць артыкул Яна Ясканіса «Археалагічныя даследаванні на Беласточчыне на працягу 25-годдзя ПНР», у якім, як заўжды ў гэтага аўтара, з поўнай аб'ектыўнасцю ўказваецца старажытнасць пасяленняў нашых продкаў на той зямлі, дзе мы зараз жывем. Ежы Ёка падсумоўвае не надта ж багаты плён даследаванняў гісторыі міжваеннай Беласточчыны, а Міхал Гнатоўскі даволі крытычна і адмоўна ацэньвае ўсё, што дагэтуль было напісана пра рух супраціўлення ў Беластоцкім ваяводстве ў гады апошняй вайны.

Цікавыя заўвагі аб вывучэнні наваейшых, ужо пасляваенных падзей нашай зямлі выказвае вядомы даследчык гэтага перыяду, доктар Генрык Маецкі. Між іншым указвае ён малавядомыя і цяжкадаступныя крыніцы ведаў для вывучэння крывавых змаганняў з рэакцыйным падполлем. Ірэна Грахоўская піша аб архіваальных дакументах, якія адлюстроўваюць ажыццяўленне пасляваеннай зямельнай рэформы. А Аліна Штагельская прысвячае свой артыкул складаным справам засялення паўночных раёнаў Беластоцкага ваяводства.

У раздзеле, прысвечаным медыцынскім і прыродазнаўчым навукам, зацікаўленне ў чытачоў могуць знайсці апрацоўкі Тадэвуша Дзержыкрай-Рагальскага, які на аснове параўнаўчых антрапалагічных даследаванняў насельніцтва Беласточчыны і захаваных у магі-

лах шкідлаў выказвае свае меркаванні аб тыпах людзей, якія калісьці жылі на нашых землях, аб іх выплыве і даўгавечнасці, якая рэдка перавышала 50 год.

Тут таксама дацэнт Васіль Чэчуга піша аб неабходнасці аховы прыроды і натуральнага асяроддзя чалавека. «Як паказваюць даследаванні, праведзеныя ў XX стагоддзі, чытаем у яго артыкуле, — большасць вядомых нам пустым узнікла не ад перамены клімату, а ў выніку неразважнай дзейнасці чалавека» (ст. 131). Гэты ж самы аўтар супольна з Міхалам Шымчуком прыводзіць свае даследаванні над станам чысціні галоўных рэк і рэчак Беласточчыны. Аказваецца, што ўжо цяпер засталася нямнога ў нас месц у рэчках, дзе без боязі набрацца нейкай хваробы, ці іншай бяды можна было б зусім свабодна выкупацца. А ўжо нікому не раіў бы піць «крынічную» ваду проста з якой-ко-леч рэчкі.

Некалькі аўтараў займаюцца эканамічнымі аспектамі пасляваенных пераўтварэнняў Беластоцкага ваяводства, а сацыёлагі і педагогі канцэнтруюць сваю ўвагу на розных баках грамадска-культурнага пульсавання нашай сучаснасці. Між іншым Стэфан Асановіч піша аб развіцці і пераменах рабочага класа пры народнай уладзе, В. Якубоўскі і Э. Паплінскі даследуюць культурныя зацікаўленні і патрэбы насельніцтва, Станіслаў Роман характарызуе развіццё школьніцтва ў Беластоцкай школьнай акрузе. І тут таксама — што нас асабліва цікавіць — ёсць артыкул (навуковае камюніке) Аляксея Карпюка, які супольна з іншым сацыёлагам Андрэем Садоўскім піша аб «працэсах інтэграцыі беларускай этнічнай групы на Беласточчыне» (10 старонак друку). Тэма вельмі важная для грамадскага становішча беларускай нацыянальнай меншасці, пражываючай у Польшчы, і таму яе вырашэнне, якое прапануюць чытачам указаныя вышэй аўтары, патрабуе асобнага, болей шырокага абмеркавання.

Віктар Рудчык

«Ніва» 31 кастрычніка 1971 г.  
№ 44 (818) 3 стар.



## Пачатак на стар. 1



скупачным пункце заняць чаргу да вагі, дык раней вярнуся,» — паясніў ён.

Цяпер, як кажуць, ужо такое не зда-раецца. І нельга глядзець толькі праз чорныя акулёры на акружаючы свет. Асабліва шмат добрага ў абслугоўванні селяніна паявілася на працягу апошняга года. Знаёмы гаспадар з вёскі Пянькі, радыны Ваяводскай рады, пару дзён таму назад гаварыў мне:

— Цяпер, калі прывожу збожжа на базу, дык стаю, бы той пан. Хопіць толькі падкаціць канём пад рампу, а рабочыя падскочаць, паставяць мяшкі на вагу і разгрузаць. Ты толькі знай грошчы браць.

Але гэты ж самы гаспадар, калі захацеў, каб ГС уласным транспартам даставіў яму з Міхалова ў Пянькі (няця-ля 3 км) 3 тоны штучных угнаенняў, дык патрабавалі ад яго аж 300 золотых за перавоз.

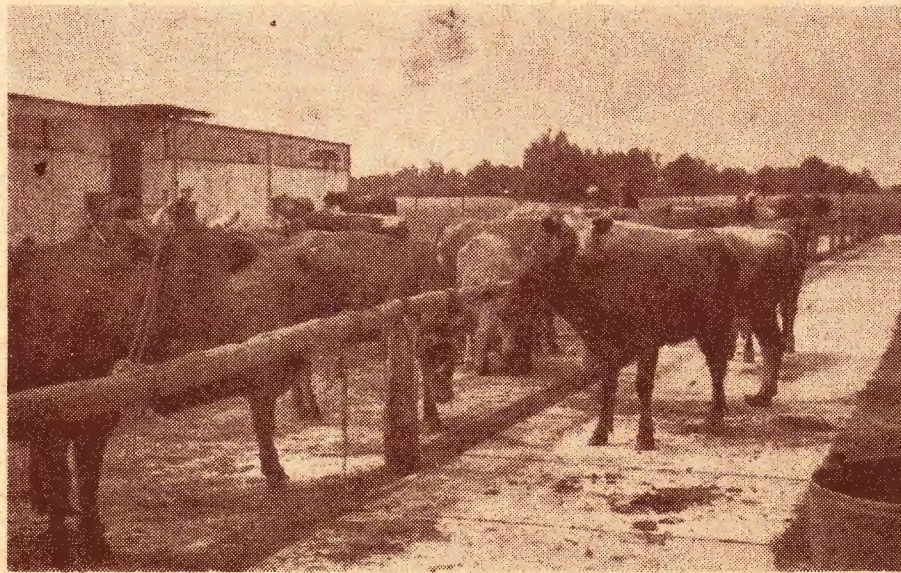
Аказваецца, што і на гэтую праблему ёсць развязка. Тут добра было б выкарыстаць у шырэйшым маштабе вопыт ПЗГС у Саколцы. Старшыня Эдвард Надзея гаворыць мне, што яны загадзя збіраюць ад сялян заказы на штучныя ўгнаенні, а пасля, замест на склад, адразу ўласным транспартам і бясплатна даставляюць іх проста да сялян. Такім чынам штучныя ўгнаенні ў гэтым годзе атрымалі гаспадары з Піражкоў, Новай Волі, Гуран, Горкі, Крынак. На палляшэнне ўмоў на пунктах скупкі Сакольскі ПЗГС толькі ў гэтым годзе выдаў амаль два мільёны золотых. Між іншым адкрыты новы скупачны пункт у

вёсцы Бабікі. Абсталяваны ён яшчэ вельмі прымітыўна. Аднак мясцовыя і навакольныя сяляне цешацца. Даўней некаторым з іх даводзілася з каровамі ці са свіннямі вандраваць і па 15 кіламетраў — аж у Шудзялава. Нават на класіфікатара ўжо не наракаюць, хоць я іх да гэтага заахвочваю. Во ў дзейнасці гэтых адказных працаўнікоў шмат чаго змянілася. Перш за ўсё класіфікацыю жывёлы праводзяць яны на аснове поўнай ананімнасці, не ведаючы, чыя жывёліна стаіць перад імі. Адна-сва ведаюць яны, што цяперашняя грамадская атмасфера не спрыяе якому-колед ашуканству, што шмат людзей глядзіць на іх паводзіны, што гаспадар можа адклікацца да старшыні, што можа — на ўласнае рызыка — патрабаваць класіфікацыі ў мясбойні. Таму хіба грамадская камісія, якую склалі прадстаўнікі партыйных і адміністрацыйных устаноў з Беластоцкага павета, нядаўна правярнуўшы некалькі пунктаў скупкі, не сцвердзіла адступленняў ад нормы.

Усё тады ідзе да таго, каб селянін не патрабаваў нізка кланяцца розным з божай ласкі «панам», каб не ён — селянін — быў кліентам, а наадварот, каб кліентамі ў яго на панадворку былі прадстаўнікі ўстаноў, створаных для абслугоўвання сельскай гаспадаркі.

«Дырэктывы» гэтаму садзейнічаюць.

Віктар Рудчык



Пункт прыёму жывёлы ў Боцьках. Каровы без гаспадароў чакаюць на класіфікацыю. Фота: А. Карпюк

## БЕЛАРУСКІЯ КНІГІ

Працяг спіску беларускіх кніг, якія можна набыць у беластоцкай кнігарні на вуліцы Кіліноската:

Хадкевіч Тарас, «Жыла-была казка», Мінск 1967, стар. 118, цана 2 зл. 90 гр.

Пісьменнік — аўтар папулярных твораў для дзяцей — расказвае пра цікавыя прыгоды сваіх юных герояў, іх моцную плынерскую дружбу і першыя працоўныя справы.

Рэкамендуем для дзяцей і ў школьных бібліятэкі.

Чарнышэвіч Аркадзь, «Апавяданні», Мінск 1970, стар. 136, цана 2 зл. 70 гр.

У гэтых апавяданнях цікава расказваецца пра старога паляўнічага Арцёма, якому вядомы таямніцы лясных нетраў, ідзе такоама гаворка аб светлых марах юнацтва, яго клопатах і гульнях.

Рэкамендуем школьнікам і школьным бібліятэкам.

«Максім Багдановіч», Альбом-выстаўка ў школе. Мінск 1968, цана 3 зл. 80 гр.

Альбом прысвечан жыццю і творчасці выдатнага беларускага паэта. Вельмі

## Прыкладны пісьманосец

Янка Гогель з Зарэчан ужо 22 гады працуе пісьманосцам на пошце ў Гарадку, Беластоцкага павета. Штодзень даручае ён часопісы, пісьмы і іншыя перасылкі ў Валілы — Станцыю, Платоўшчыну, Юзэфава і суседнія калені. Збіраецца ў яго 59 экзэмпляраў штодзённай прэсы, 106 тыднёвікаў (у тым ліку больш 20 экз. «Нівы»), 13 экзэмпляраў «Грамады Рольнік Польскі», 20 экз. «Аграхіміі» і шэраг іншых часопісаў.

— Янка Гогель — гэта сумленны і здысцэплінаваны працаўнік пошты, — гаворыць начальнік гарадоцкай пошты Тэрэса Лыжэўская. — З'яўляецца ён прыкладам для ўсіх працаўнікоў паштовых устаноў.

За сваю добрасумленнасць Янка Гогель здабыў сабе аўтарытэт і пашану ў жыхароў свайго раёна абслугоўвання. Раней ездзіў ён да вёсак веласіпедам, а зараз свае 29 кіламетраў дарогі праязджае мотавеласіпедом. Мотавеласіпед значна аблягчае яму нялёгкую працу.

У гонар VI з'езда партыі Янка Гогель абавязаўся павялічыць падпіску на часопісы і зліквідаваць пратэрмінаваныя паштовыя зборы за радыёпрыёмнікі ў сваім раёне.

(яц)

## Кантрактацыя і пакупка

Нядаўна закончылася трэцяя чвэрць гэтага года. На Беластоцчыне падсумаваны дасягненні і недахопы ў галіне кантрактацыі збожжа і пакупкі мінеральных угнаенняў.

У апошні дзень верасня гаспадары нашага ваяводства закантрактавалі чатыры асноўныя культуры на плошчы звыш 159 тысяч гектараў. Гэта азначае, што план у гэтай галіне выкананы на 97 працэнтаў. Справа выглядала б на многа лепш, калі б не замаруджвалі яе некаторыя паветы. Да паветаў, у якіх кантрактацыя збожжа выйшла найгорш, залічваецца Гайнаўка (85,8 прац.), Бельск Падляскі (87,3 прац.), Сямьціцы (88,7 прац.) і Беласток (90,8 прац.), Сапраўды, цяжка адназначна адказаць на пытанне, чаму іменна ў гэтых паветах гаспадары адцягваюцца з кантрактацыяй. Можна толькі заўважыць, што паветы гэтыя знаходзяцца па-суседску, і сельскагаспадарчыя службы гэтых паветаў павінны пашукаць нейкай супольнай прычыны гэтай адмоўнай з'явы.

З задавальненнем трэба сцвердзіць, што ў гэтым годзе даволі спраўна адбываецца скупка закантрактаванага збожжа. План прадбачае скупіць 175 тысяч тон збожжа, а на 30 верасня г.г. ужо скуплена было каля 131 тысячы тон. Для параўнання напамнім, што ў мінулым годзе было скуплена ўсяго каля 53 тыс. тон збожжа. Рахунак просты: у гэтым годзе скупім амаль у тры разы больш збожжа.

Хочацца таксама дадаць, што пашырылася ў гэтым годзе пакупка збожжа непасрэдна з гаспадарскіх запасаў. Хоць гэтая форма скупкі вельмі мала яшчэ распаўсюджана, але трэба сказаць, што гэтым спосабам скуплена 16.400 тон збожжа.

Скупка закантрактаванага збожжа праходзіць найлепш ў Эліцкім павеце, які на канец верасня меў выкананы план скупкі на 127,6 працэнта, у Алецкім — на 106,5 працэнта і ў Галдапскім — на 101,6 працэнта.

Нягледзячы на цяжкасці ў распаўсюджванні мінеральных угнаенняў, назіраецца ўзрост продажу. Для ілюстрацыі варта падаць, што ў гэтым годзе прададзена ў ваяводстве амаль 146 тысяч тон мінеральных угнаенняў, гэта на 4 працэнты больш, чым у мінулым годзе. Характэрны і той факт, што ў верасні прададзена 47.834 тоны ўгнаенняў, гэта 201 працэнт у параўнанні да верасня 1970 года. Напэўна мела на гэта ўплыў зніжка ў цане, якой не было ў верасні мінулага года. Але ці толькі гэта было прычынай такой вялікай колькасці прададзеных угнаенняў?

Здаецца, што наш гандаль у гэтым годзе пастараўся мець лепшы асартымент тавараў. Усім даўно вядома, што гаспадары ў розных рэгіёнах маюць «слабасці» да пэўных угнаенняў, і калі іх няма на складзе, не купляюць нічога. Аднак зараз справа асартыменту маецца добра. На складах ГС-аў можна купіць такія мінеральныя ўгнаенні, якія каму патрэбны. Зараз ёсць тут больш 70 тысяч тон мінеральных угнаенняў.

А. К.

## Беларуская літаратура

## Перыяд Вялікага княства Літоўскага

## ПАЛЕМІСТЫ І ПРАПАВЕДНІКІ — ЧАСТКА V

Афанасій Філіповіч. Зоймемся сёння літаратурнай творчасцю Афанасія Філіповіча. Пачаткам гэтай творчасці было «Пасланне», якое скіраваў ён на рукі рускага цара ў час свайго місіі ў Маскве. У творы гэтым Філіповіч спалучыў у адну цэласць фікцыю з рэчаіснасцю, патрэбы Купяціцкай царквы з інтарэсамі ўсяго праваслаўнага люду. Нямала ў «Пасланні» нараканняў на унію і на самавольства Рэчыпаспалітай, якая стала ворагам усяго, што звязана з праваслаўем.

Апрача гэтага, нямала ў творы «інфармацыі» аб розных цудадзейных элементах, з якімі прышлося Філіповічу сустракацца ў розныя гады свайго службы ў праваслаўнай царкве. «Пасланне» з'яўляецца перакананым доказам значных талентаў Філіповіча як у галіне пераказвання падзей, так і фікцыйнай выдумкі.

«Ніва» 31 кастрычніка 1971 г. № 44 (818) 4 стар.

Два наступныя творы Філіповіча звязаны з яго выездам у 1643 годзе ў Варшаву на сейм. У Варшаве Філіповіч раздаў польскаму каралю Уладзіславу IV і вяльможам «Справаздачу» са свайго падарожжа ў Маскву і «Супліку». У «Справаздачы» ён прадставіў некаторыя факты, звязаныя з падарожжам у Маскву. У «Супліцы» востра заатакаваў канцлера Радзівіла і падканцлера Трызну. На колькі «Справаздача» была ўтрымана ў спакойным тоне, на столькі «Супліка» змяшчала ў сабе пэраг рэзкіх фармулёвак. Большасць закідаў кіраваў Філіповіч супраць Радзівіла і Трызны, якія паралізавалі ўсе планы і намеры Філіповіча ў галіне царкоўнага будаўніцтва і ў дзейнасці праваслаўнай царквы наогул.

Такі характар «Суплікі» мог бы быць прыемлівым для караля. Тым больш, што Радзівіл і Трызна сабавалі некаторыя загады караля. Аднак Філіповіч не мог утрымаць на поведзе сваю наравістую натуру. Панёс ва ўсю. Накінуўся на унію і на польскую дзяржаву, якая стала апекуном уніі. Не пакінуў у спакой і караля. Прыпісаў яму патранат над «праклятай уніяй». Пагражаў каралю рознымі боскімі санкцыямі, якія зваліцца на яго, калі не скасуе унію. Філіповіч запэўніваў караля, што дажыве ён да канца год свайго ў спакой, але мусіць адбудаваць належаў праваслаўнай царкве прэстыж.

Усіх гэтых павучэнні і пагрозы абуралі не толькі магнатаў і караля, але нават і прадстаўнікоў праваслаўнай царквы, якія прысутнічалі на сейме.

Патрактавалі яны Філіповіча як самозванца, асудзілі яго і выслалі ў Кіеў. Як нам ужо вядома з папярэдняга адрэзка, Філіповіч быў пасаджаны ў астрог за ўдзел у разаблачэнні самозванца — прэтэндэнта на рускі трон, Лубы. Прабыванне ў астрозе мела адзін вельмі станоўчы аспект. Звязаны быў ён з творчасцю Філіповіча. Седзячы ў турме, Філіповіч напісаў такія творы, як: «Супліка трэцяя», «Падрыхтоўка на суд», «Навіны», «Парада каралю», «Фундамент непарадку рымскага касцёла», «Аб фундаменце царкоўным».

Усе гэтыя артыкулы і працы склаліся на твор «Дыяруш». Не ўсе працы, увайшоўшыя ў «Дыяруш», маюць аднолькавы палемічны нахал. Вялікі прапаведнік праваслаўнай царквы Філіповіч застаўся верны аднаму непакіснаму прынцыпу — абароне праваслаўя і барацьбе з уніяй. Даставалася пры нагодзе і католікам, і каралю, і Рэчыпаспалітай. Словам даставалася ўсім, хто ў перакананні Філіповіча падняў руку на святы ўсходні абрад. Постаццю бадай што найбольш зненавіджанай Філіповічам быў уніяцкі біскуп Іпацій Пацей. З гэтым чалавекам звязвае Філіповіч усе няшчасці, якія зваліліся на Беларусь і Украіну. Пацей паказаны ў кнізе не толькі як рэлігійны праціўнік, але і злачынца. Філіповіч карыстаецца разлеглай шкалой выразаў, якія маюць прадстаўіць у як найгоршым святле Пацей. Па сутнасці Філіповіч не звяртаецца да Пацей з прапановамі адносна ліквідацыі уніі. Філіповіч разумее, што Іпацій Пацей

— гэта толькі пешка ў руках вялікіх ігракоў... Пісьменнік ведаў, што ідэйным ініцыятарам і мецэнатам уніі з'яўляецца польскі кароль. З гэтай прычыны дзесяткі разоў звяртаецца да караля з рознымі просьбамі, прапановамі, пагрозамі. Звароты да караля не маюць аднароднага характару. Адзін раз яны лагодныя і мірныя, другі раз — рэзкія і ваўдныя. Ніколі не абыхавява. Філіповіч, па сутнасці, не выступае супраць Рэчыпаспалітай як дзяржавы. Наадварот, вельмі часта падкрэслівае сваю лаяльнасць у адносінах да Польшчы і караля. Пры гэтым аднак моцна падкрэсліваў патрэбу дасканалення дзяржаўнай сістэмы. Галоўнай мэтай гэтага дасканалення мела быць сапраўдная свабода ў дзейнасці праваслаўнай царквы. І таму Філіповіч безупынна звяртаў увагу на крыўды жыхароў і Оршы, і Пінска, і Брэста, і Кобрына, і Бельска, і «іншых мест і мястэчак», жыхары якіх «плачліве лямантуюць».

Няма сумненняў, што ў палемічным запале Філіповіч прыбывае да гэндэцыйнай крайняй канцэнтрацыі фактаў або псеўдафактаў з жыцця дзеячоў уніі і каталіцкага касцёла. Трэба аднак зразумець, што праз Філіповіча прамаўляла вялікая крыўда, боль, злосць, адчай, гатоўнасць да барацьбы, выкліканыя ўдарам, які быў нанесены праваслаўю.

Многія творы Філіповіча прадстаўляюць цікавую літаратурную форму, арыгінальныя мастацкія прыёмы, блізкасць да народнай мовы.



## Семанюўка прыгажэе

Вёска Семанюўка, Гайнаўскага паве-та, з кожным годам становіцца прыгажэйшай. Вясною ў гэтым годзе пракладзены ў вёсцы новы брук насупраць школы і на другім канцы вёскі — ад крамы да гаражоў мясцовага сельскагаспадарчага гуртка. Пры пракладцы бруку мясцовыя жыхары шмат папрацавалі грамадскім чынам. Вартасць грамадскай працы акрэсліваецца сумай 10 тысяч злотых.

Зараз ідзе пракладка новых ходнікаў. Дагэтуль ходнікі пракладзены на 100-метровым адрэзку дарогі насупраць ГРН. Яшчэ ў гэтым годзе будзе зроблена 300 метраў ходнікаў. Пры пракладцы ходнікаў працуюць грамадскім чынам старэйшыя жыхары, моладзь, згуртаваная ў такіх арганізацыях, як ЗМВ і БГКТ, а таксама школьнікі. Дагэтуль у гонар VI з'езда партыі грамадскім чынам было зроблена працы на суму 20 тысяч зл. (яц)

## Усё ведаеце, што...

...у Сяманюўкім павеце ў 1970 годзе ў 61 калектыве сельскагаспадарчай падрыхтоўкі навучаліся 1083 асобы.

...у Сяманюўкім павеце на працягу трох апошніх гадоў ліквідавана цэраспалосіца на 31 гектары зямельных угоддзяў. Поўнаасцю цэраспалосіца будзе ліквідавана да 1975 года.

...у Сяманюўкім павеце толькі ў 1970 годзе загаспадарана 1285 гектараў зямельных угоддзяў ПФЗ, у тым ліку спудзельні прадукцыйныя — 351 га і сельскагаспадарчыя гурткі — 251 га.

...у Сяманюўкім павеце ЗМВ-оўская арганізацыя налічвае 3000 членаў, згуртаваных у 162 гуртках. (яц)

Калі ўлада цэніць крытыку

## Як даведацца, што чалавеку на сэрцы набалела?

Ініцыятывы ў Гайнаўцы радзіліся і рэалізаваліся пры ўмове, што яны будуць служыць агульнаму дабру. Такім чынам памалу чорная, некалі бедная Гайнаўка пераўтварылася ў сучасны вялікі рабочы цэнтр. Гэта адзін з тых гарадоў, дзе ўлады не баяцца крытыкі. Нават хочучы ведаць аб ёй. Бо крытыка служыць аднаўленню, яна ліквідуе зло.

Але як даведацца, што звычайнаму грамадзяніну горада Гайнаўкі, кожнаму з 15 тысяч яе жыхароў, набалела на сэрцы? Адказ на гэтае пытанне знаходзім у гайнаўскай анкеце.

Пару месяцаў назад нарадзілася тут думка анкетна-ананімнага даследавання галасоў з грамадства. Анкета дае магчымасць выказацца кожнаму, хто толькі захоча, аб тым, што добрае ў горадзе і што кепскае. Пытанні ў анкеце пастаўлены так, каб атрымаць як найбольш крытычных уваг. Назвалі гайнаўскую анкету «Грамадзянін і ўстаноў», і як сам загалоўка гаворыць, ілюструе яна суадносіны паміж грамадзянінам і ўладай.

Старшыня ГРН у Гайнаўцы ахвотна паказвае журналісту вялікую горбу ўжо сабраных анкет. Хоча ніхто не вымагаў на іх подпісу, людзі не баяцца падпісваць свае ўвагі, падаюць нават адрас. Гэта доказ вялікага даверу.

Людзі смела і адважна выказваюць свае думкі. Вельмі многа розных крытычных уваг. Людзі, адным словам, прапаноўваюць, як лепш працаваць. Маючы такія ўвагі, гарадская ўлада зможа лепш працаваць. Нельга дапускаць, каб, як нярэдка бывае, дробныя справы нервавалі людзей.

Бяру некалькі анкет без выбару, каб у рэдакцыі, пішучы пра гайнаўскую справу, мець пад рукой жывы прыклад. А гэты прыклад вольны.

На пытанне, дзе няправільна і доўга ўладжваюцца справы, адказ: у прэзідыуме павятовай рады нарадовай, у адзеле будаўніцтва (адзін год на справу), у адзеле меліярацыі (да двух год), у адзеле сельскай гаспадаркі (звыш году), у ПЗУ.

Адказ другі: я хацеў купіць спіракус у ГС у Гайнаўцы. Хадзіў штодня 18 дзён. Магазінер адказаў, што няма, бо кіраўнік дагэтуль не выпаніў матэрыялаў.

На пытанне, ці грамадзянін адклікаўся ў сваёй справе да іншых вышэйшых устаноў, адказ першы: адклікаўся

## АБАРОНЦЫ ЛАДУ І СТАКОЮ

Міліцыя дбае пра спакой, лад і парадак ў сваёй мясцовасці. А калі зда-рыцца, што паасобныя людзі паруша-юць яго, калі выклікаюць авантуры і бойкі, калі ўваходзяць у супярэчнасць з народным правам — міліцыя прыцяг-вае іх да парадку. Вось менавіта таму праца міліцыі нялёгкая, патрабуе сме-



Камендант міліцыі ў Шудзжале Александр Пірута.

ласці, разважнасці, ахвярнасці, ураж-лівасці на людскую крыві і ўсякага роду дзікасці, якой хапае яшчэ ў на-шым жыцці.

Ніжэй некалькімі прыкладамі са штодзённай працы пакажам шудзжа-лаўскую міліцыю (Сакольскі павет) і яе каменданта Аляксандра Піруту.

Вядомы парушальнік парадку Яўген Кастэцкі з Лазняў пры краме ў Са-калдзе разбіўчана захоўваўся і выклі-каў авантуру. Утаймавала яго міліцыя і прыцягнула да адказнасці. Пасля не-калькіх пакаранняў ён не дае ўжо волі языку і рукам.

У гэтай жа самай вёсцы Язэп Мала-хоўскі са сваёй жонкай Нінай пабілі суседа Апанаса Трацяка. Пакаранне іх многіх пераканала, што суседскія непа-разуменні не варты вырашаць такім шляхам, а толькі пры дапамозе мясцо-вых адміністрацыйных улад.

Міхал Мацяеўскі з Навінкі быў не-цвярозы і ў аўтобусе выклікаў аванту-ру. Міліцыя арыштавала яго і на заў-тра прысудна калегія павятовай рады нарадовай у Саколцы за хуліганскі ўчынак дала яму грашовую кару ў су-ме 4,5 тыс. зл. Каб не сядзець, запла-ціў ён гэтую суму на працягу трох дзён. Няма сумненняў у тым, што Мі-хал Мацяеўскі дзесятаму зажажа, што баякарна не праходзіць хуліганства, што за яго трэба дарага плаціць.

Казімір Яцэвіч увайшоў у давер у свайго мясцовага, шудзжалеўскага ксян-дза, а потым украў парафіяльных 18 тыс. зл. Ксёндз звярнуўся да міліцыі ў гэтай справе, і міліцыя хутка вы-крыла злодзея, арыштавала яго і суд прыгаварыў К. Яцэвіча на год турмы.

А ў Слоі Мікалай Рамановіч часта здзекаўся над сваёй жонкай. Павя-домленая аб гэтым шудзжалеўскай мі-ліцыі паклікала іх на пастарунак. Па-сля шчырай размовы муж падпісаў сваё завярэнне, што будзе добра паводзіць сябе ў сямейным жыцці. Цяпер Мікалай Рамановіч ведае, што калі ён зноў па-дыме руку на жонку, дык прыдзець яму сядзець на лаве падсудных.

Свядомасць пакарання за свае ўчын-кі мае вялікі прафілактычны ўплыў нават на хуліганаў. Цяпер ведаюць лю-дзі, што прыкрыванне сябе нецвяроза-сцю, непамітаннем, не змяняе віны, а наадварот, павялічвае яе.

Шудзжалеўскую міліцыю запрашаюць на ўсе публічныя мерапрыемствы, нават часам на музыкі, якія арганізуе мо-ладзь. Ужо сама толькі прысутнасць міліцыі нават п'яных хуліганаў стрым-лівае ад «дзікасці».

Няма сярод сялян зразумення ў ад-ной справе. А менавіта: п'яны чалавек не павінен фурманкаю сам адпраўля-цца ў дарогу, асабліва па шашы, таму што можа ён стаць прычынаю няшчас-нага выпадку. І такіх парушальнікаў дарожных правіл міліцыя вымушана караць. Прыклады. У Хведара Лотыша з Гаркавіч, едучага па шашы фурман-кай, сцверджана было ў крыві 2,36 пра-міля алкаголю. Гэты факт сведчыць сам за сябе і не патрабуе каментарыяў.

Асобнай дзялянкай працы шудзжалеў-скай міліцыі з'яўляецца ліквідацыя са-магоншчыкаў, ахова дзяржаўнай маё-масці, перш за ўсё лесу, пакража яко-га на вёсцы не лічыцца яшчэ злачын-ствам.

Штодзённая праца шудзжалеўскай мі-ліцыі нялёгкая. Раён яе дзейнасці да-волі вялікі. Налічваецца ў ім 37 вёсак (са шматлікімі хутарамі) і два надзя-ліцтвы. Але, нягледзячы на ўсе цяж-касці, шудзжалеўская міліцыя добра спраўляецца са сваімі заданнямі. Пра-цаўнікі міліцыі дабіліся таго, што ў іх раёне налічваецца ўжо 65 членаў до-браахвотнага рэзерву народнай міліцыі (ОРМО), якія аказваюць значную дапа-могу ў вялікай і адказнай працы гэ-тай установы. Камендант міліцыі Аляк-сандр Пірута мае багатую практыку ў сваёй прафесіі. Працуе ён ужо міліцыя-нерам 18 год, з таго 7 год — у Шудзжа-лаве.

У гэтай мясцовасці сяляне гавораць на беларускай мове. Аляксандр Піру-та — ураджэнец беларускай вёскі Яч-на, што ў Дуброўскім павеце. Яму не толькі лёгка, а нават прыемна пагавя-рыць з людзьмі на роднай мове. Вар-та падкрэсліць і тое, што з'яўляецца ён сталым чытачом «Нівы» і сімпатыкам беларускага грамадска-культурнага та-варыства.

М. Хмялеўскі

Фота Цаф — Савіцкі

## Актывісткі БГКТ

Ніна Казямаровіч працуе бухгалтарам у спудзельні здароўя ў Юшкавым Грудзе. Апрача сваёй прафесійнайнай работы ахвотна ўключаецца яна ў гра-мадскую працу. З'яўляецца яна ў Юш-кавым Грудзе старшыняй гуртка БГКТ. Як сцвярджае сама, вельмі хацела б, каб у гэтай вёсцы арганізаваўся драм-гурток. Падрыхтаваць п'есу на бела-рускай мове хацелі б таксама і такія сяброўкі, як Люба Саковіч, Геня Грыка, Ірэна Матвейчак і іншыя. Усіх разам іх 10. Дзве з іх замужнія. Але цяжкасці маюць яны з хлопцамі. Хлопцаў толькі 7 і тыя нейкія сарамлівыя. Не хочучы яны з замужнімі жанчынамі займацца мастацкай самадзейнасцю. Праўда, жанчыны гэтыя разам з дзяўчатамі адзін раз нагаварылі хлопцаў, і тыя вы-ступілі на мясцовай сцэне. Але выпалі значна горш ад жанчын, і таму ця-пер на тэму аматарскага руху не хо-чучы нават успамінаць. Яны большыя аматары чаркі. А ад піва і не адыхо-дзяць, калі прывязуць яго да крамы.

Ніна Казямаровіч ездзіць у Юшкаў Груд на працу матацыклам. Жыве яна ў маленькай вёсачцы Рудня, дзе амаль няма моладзі. Таму асабліва хацела б у Юшкавым Грудзе моладзі хуліган-ства і дзяўчат заахвоціць да мастацкай сама-дзейнасці. Магчыма, што ёй удалася ажыццявіць свае намеры.

Крыстына Гайдучэня — працаўнік ГРН у Зубках. Займаецца справамі скупі і таму ўвесь час мае дачыненне з вясковымі людзьмі. Жыве яна ў На-рэйках і да працы ёй трэба ісці некаль-кі кіламетраў. Але для маладога чала-века гэта не перашкода. Крыстына Гай-дучэня залічваецца да маладзёжных дзячоў сваёй грамады. Узначальвае яна гурток Саюза вясковай моладзі і з'яўляецца старшыняй гуртка БГКТ. Апрача працы ў ГРН і грамадскай пра-цы ў гуртках завочна вучыцца яна ў агульнаадукацыйным ліцэі ў Беласто-ку і па суботах і нядзелях прыязджае на заняткі.

М. Хмялеўскі

Фота Я. Цялушэўска



## У гонар Мікалая Каперніка

Грамадства нашай краіны рыхтуецца да адзначэння 500-годдзя з часу нарад-жэння выдатнага польскага гуманіста і астраіама Мікалая Каперніка. Асвет-ныя ўлады краіны на чале з Міністэр-ствам асветы і вышэйшай адукацыі з гэтай нагоды ўжо некалькі год абста-лёўваюць у школах кабінеты да наву-чання матэматычных і прыродазнаўчых прадметаў, якім прысвойваюць імя Мі-калая Каперніка. Таксама дзеецца і ў школах Беластоцчыны, у якіх высту-пае навучанне беларускай мовы.

Агульнаадукацыйны ліцэй з беларус-кай мовай навучання ў Гайнаўцы са спецыяльнага, Капернікаўскага, фонду Міністэрства асветы і вышэйшай аду-кацыі атрымаў звыш 100 тысяч злотых, за якія абсталяваў сучасны кабінет бія-логіі. Будзе ён добра служыць спра-ве глыбокага і ґрунтоўнага вучэння гэтага прадмета ліцэйцамі гайнаўскага ліцэя. Тым больш, што кабінетам кіруе вопытны настаўнік Анатоль Скепка.

(мт)

## Чытайце і распаўсюджвайце

«Ніва»  
№ 44 (818)

31 кастрычніка 1971 г.  
5 стар.



# УНІВЕРСІТЭТ І ЯГО ВЫПУСКНІКІ

Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт імя У. І. Леніна ў Мінску — адзін са здабыткаў тых велічных перамен, якія прынясла перамога Кастрычніцкай рэвалюцыі на Беларусі. Ён быў заснаваны згодна з Ленінскім дэкрэтам аб адкрыцці шэрагу новых універсітэтаў у маладой Краіне Саветаў.

30 кастрычніка 1921 года адбылося ўрачыстае адкрыццё Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта.

Пачаткова працавала ў ім два факультэты: медыцынскі і грамадскіх навук. У першым навучальным годзе займалася на іх усяго 1390 студэнтаў. Але ішлі гады, развівалася сацыялістычная гаспадарка і культура Беларусі, расло запатрабаванне на спецыялістаў з вышэйшай адукацыяй самых разнастайных галін — развівалася і разрастаўся Беларускі ўніверсітэт. Ён з'явіўся базай для разбудовы сістэмы вышэйшай адукацыі ў БССР. На базе медыцынскага факультэта ўніверсітэта быў утвораны Мінскі медыцынскі інстытут, факультэт народнай гаспадаркі пераўтварыўся ў Беларускі інстытут народнай гаспадаркі, хіміка-тэхналагічны факультэт даў пачатак Беларускаму палітэхнічнаму інстытуту, а педагогічны факультэт даў аснову Мінскаму педагогічнаму інстытуту. Аднак гэтае адгалінаванне не спыняла хуткага развіцця самога ўніверсітэта. Сёння ён з'яўляецца гіганцкай вышэйшай навучальнай установай. У ім на адзінаццаці факультэтах навучаецца звыш 18 тысяч студэнтаў, а прафесарска-выкладчыцкі персанал налічвае 1261 чалавек. Універсітэт мае тры аддзяленні: стацыянарнае, вясчэрняе і завочнае.

За пяцьдзесят год сваёй дзейнасці (з чатырохгадовым перапынкам у час гітлераўскай акупацыі Беларусі) універсітэт закончыла 29 тысяч чалавек. Яго выхаванкі сёння працуюць у розных галінах народнай гаспадаркі БССР і СССР, у навучальных і навукова-даследчых інстытутах, у акадэміях навук СССР і саюзных рэспублік, у сярэднім школьніцтве. У сценах універсітэта вырас вялікі атрад вучоных. У ім абаранілі дысертацыі 905 доктараў і кандыдатаў навук. Вучоныя ўніверсітэта апублікавалі тысячы навуковых прац.

Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт адным з першых увайшоў у Міжнародную асацыяцыю ўніверсітэтаў. Ён вядзе шырокі абмен вучонымі і студэнтамі з многімі ўніверсітэтамі на свеце. Цяпер у БДУ займаецца 300 студэнтаў з 21 краіны свету.

Вялікую ролю адыграў БДУ ў падрыхтоўцы спецыялістаў для нашай краіны, Польскай Народнай Рэспублікі. Яго выпускнікі сёння працуюць у Варшаўскім універсітэце, у беластоцкіх вышэйшых навучальных установах: Медыцынскай акадэміі, Вышэйшай інжынерскай школе і Вышэйшай настаўніцкай школе, у дзяржаўных установах і сярэднім школьніцтве. Сярод працаўнікоў «Нівы» — трое з'яўляюцца выхаванкамі БДУ.

Побач са штодзённым сумленнай працай для добра нашага краю яны ўносяць свой уклад у развіццё навукі і асветы ПНР. Дацэнт др Васіль Чэчуга — навуковы працаўнік Медыцынскай акадэміі ў Беластоку — шэраг год займаецца вывучэннем жывёльнага свету азёраў і рэк Беластоцчыны. Багаты

плён сваіх даследаванняў апублікаваў і публікуе ў польскіх і замежных навуковых часопісах. Доктар Уладзімір Юзюк апублікаваў манаграфію Гайнаўскага павета Беластоцкага ваяводства. Мгр Лідзія Гайдук разам з аўтарам сённяшняга артыкула апрацавалі падручнікі па беларускай мове для трэцяга (два выданні), чацвёртага (тры выданні) і пятага (два выданні) класаў пачатковай школы, склалі абавязваючую цяпер праграму навучання беларускай мовы ў пачатковых школах, зараз працуюць над граматыкай беларускай мовы для V — VIII класаў. Аўтар гэтага артыкула адрэдагаваў падручнік беларускай мовы для другога класа, напісаў «Гутаркі па роднай гісторыі», якія публікаваліся на старонках «Нівы».

Выпускнікі БДУ ў Польшчы з'яўляюцца актывістамі Таварыства польска-савецкай дружбы.

Шэраг выхаванкаў БДУ прымае актыўны ўдзел у дзейнасці Беларускага грамадска-культурнага таварыства, працуе ў навуковым гуртку пры БГКТ, літаратурна-мастацкім аб'яднанні «Белавежа», у лектарскай групе пры ГП БГКТ.

І заўсёды яны з удзячнасцю ўспамінаюць Беларускі дзяржаўны ўніверсітэт, сваіх па-бацькоўску сардэчных прафесараў-выхавальцаў і шчырых сяброў-студэнтаў. Кожны з выхаванкаў БДУ лічыць гады сваёй вучобы ў сценах гэтага шанаванага вышэйшай навучальнай установы найпрыгажэйшымі гадамі свайго жыцця.

Мікалай Гайдук

Фота: Э. Трыгубовіч



Студэнты БДУ на практычных занятках у падлікова-вылічальным цэнтры ўніверсітэта.



Кандыдат гістарычных навук В. Рубцэвіч разам са студэнтамі БДУ праводзіць ўступную апрацоўку скарбу арабскіх манет VIII — X стагоддзяў, знойдзеных на тэрыторыі Беларусі.



Прафесар М. А. Жыдовіч — вядомы вучоны і спецыяліст па беларускай мове — кансультуе студэнтаў.

## КУТОК ГАСПАДЫНІ ШТО РАБІЦЬ, КАБ ДОБРА ЗВАРЫЦЬ

ГАРБУЗЫ

Гарбузы ўрадзілі. Можна з іх рабіць смачныя малочныя супы, можна іх ступшыць і, працершы праз сітка, дадаваць да дрожджавата цеста (пірог тады атрымаецца пухляк, доўга ўтрымлівае вільгаць), можна таксама ступшыць з памідорамі і вострымі прыправамі і падаваць у якасці салата да мяса ці рыбы. Можна таксама замарываць гарбуз на зіму.

СУП З ГАРБУЗА

Калі хто любіць суп гусцейшы, павінен узяць 1 кг гарбуза на 1 літр малака, але наогул хопіць і паўкілаграма. Гарбуз трэба абабраць і выняць з яго сярэдзіну. Затым парэзаць на кавалкі, палажыць у гарачую, пасолёную вадку і зварыць. Калі гарбуз будзе мяккі, адцадзіць яго і працерці праз сітка. Тым часам закіпяціць малако, падрыхтаваць літае цеста: да 4—5 лыжак мукі ўбіць 2 яечкі і вельмі добра расцерці і збіць драўлянай лыжкай, крыху пасаліць. Ліць цеста на кіпячае малако тонкім струменьчыкам, а пасля дадаць працёрты гарбуз, пасаліць, дадаць крыху цукру і варыць яшчэ 5 мінут.

БУЛКА З ГАРБУЗОМ

На булку трэба ўзяць: 1 кг мукі, 1 кг гарбуза, 2 яечкі, 5 дэкаў дражджэй, крыху цёплага малака, шклянку цукру, паўпачкі масла ці маргарыну, соль, крыху сцёртага на тарцы мускатнага арэха.

Гарбуз абабраць, адкінуць сярэдзіну, парэзаць на невялічкія кавалчкі, даліць шклянку вады і разварыць. Пасля працерці праз сітка. Да мукі дадаць распушчаныя ў цёплым малаце дражджы, гарбуз, яечкі і ршту складнікаў, добра вымясіць цеста і паставіць у цёплым месцы каб падрасло. Цеста падзяліць на чатыры часткі, зрабіць з яго даволі тоўстыя каўбаскі і пераплесці іх так, каб атрымалася прадаўгаватая халка. Палажыць яе на бляшцы, змазанай тлушчам і, калі халка крыху падрасце, спячы яе ў духоўцы.

МАРЫНАВАНЫ ГАРБУЗ

На 1 кг абабраўшага і ачышчанага гарбуза трэба ўзяць 3/4 літра трохпрацэнтнага воцату, 1,5 шклянкі цукру, крыху гваздзікі, кавалак карыцы (цынамону). Ачышчаны гарбуз нарэзаць прыгожымі, укоснымі кавалачкамі, крыху пасаліць кіпячую вадку і абварыць на працягу 5 мінут. Абсунць гарбуз на сіце. Падрыхтаваць сіроп з воцату, цукру і прыпраў, улажыць у яго гарбуз і варыць яго, пакуль ажно не стане амаль празрыстым. Калі гарбуз астыне, злажыць яго ў чыстыя слоікі, абвязаць цэлафанам. Марынаваны гарбуз вельмі добры з мясам або якімі-кольвек клецкамі.

Гаспадыня



Надышоў верасень сорок трэцяга года. Нашы часці рваліся да Кіева. Але фарсіраваць Днепр — справа не толькі цяжкая. Нямецкае камандаванне лічыла, што гэта наогул немагчыма, і спадзявалася з дняпроўскіх рубяжоў пачаць пераможнае контрнаступленне. Высокі правы бераг быў старанна ўмацаваны, а масты падрыхтаваны да знішчэння. Нізкі левы бераг ляжаў як на далоні, і там прастрэльваўся кожны куст.

У пачатку верасня вялікае танкавае злучэнне Чырвонай Арміі прарвала аба-

рону праціўніка. Наша камандаванне выдатна разумела, што ўсе масты будуць узарваны і гэта надоўга затрымае фарсіраванне Дняпра. Адзіны выхад — уварвацца на правы бераг разам з адступаючымі часткамі праціўніка.

Партызанскі атрад імя Катоўскага атрымаў загад разведць падходы да моста ў раёне Канева. Вечарам разведчыкі пайшлі да моста. А ранняй радыст перадаў шыфроўку на Вялікую зямлю: «Мост замініраваны. Навокал шмат гармат і зенітак. Правы бераг вельмі ўмацаван. Схему размяшчэння агнявых пунктаў перадам дадаткова».

Адказ быў кароткі: «Мост неабходна захаваць. Танкі падыдуць у чатырнаццаць нуль-нуль».

Захаваць мост. Зусім не партызанская справа. Узарваць — гэта прасцей, гэта партызаны ўмелі. А захапіць мост з боем і ўтрымаць яго да падыходу танкаў зусім не пад сілу невялікаму партызанскаму атраду.

— У атрадзе дзвесце чалавек. А цераз мост адступае цэлая армія з танкамі і артылерыяй. Мост нам не адбіць, а атрад загіне напэўна, — заявіў Сабко.

Запарэчыць яму не было чым... І тут устаў Крайс:

— Усім атрадам пераправу не захапіць. Дзве роты супраць арміі — гэта смешна. Але два чалавекі... Карацей кажучы, у мяне ёсць план.

— Мы вас слухаем, — сказаў камандзір атрада.

— Учора мы перахапілі нямецкую штабную машыну з нейкім важным палкоўнікам. Ён запэўнівае, што прыбыў са стаўкі фюрэра і выконвае аса-

бістыя даручэнні самога Гітлера. На жаль, дакументаў, якія пацвярджалі б яго паўнамоцтвы, няма. Гэта ўскладняе справу. Але можна спадзявацца, што ў мітусні адступлення наўрад ці хто-небудзь пачне правяраць дакументы «оберства са стаўкі». Я прапаную...

...«Опель-капітан», што пабліскаў лакам, выруліў на палявую дарогу і неўзабаве дагнаў адступаючую калону немцаў. Паведаў і стрымана сігналячы, «опель-капітан» абгнаў грузавікі, набітыя фашысцкай салдатняй, даўтаствольныя гарматы і танкі. Фанабэрысты оберст ледзь звяртаў увагу на прывітання афіцэраў, а хмуры вахмайстар, што сядзеў за рулём, спрытна лавіраваў паміж танкамі і машынамі.

Камандаванне атрада прыняло план Крайса толькі таму, што іншага выйсця проста не было. Але Сабко згадзіўся на гэта толькі пры адной умове: калі з Крайсам пашлюць яго. Як ні адгаворваў яго камандзір атрада, Сабко здолеў даказаць, што ніхто не ведае Крайса так добра, як ён, ніхто не зможа быць Крайсу лепшым партнёрам, чым ён, і наогул начальнік штаба павінен бачыць малюнак адступлення немцаў сваімі вачыма. Але пра сябе ён думаў і аб іншым: ніхто лепш за яго не зможа правяраць Крайса да канца, а гэта аперацыя, напэўна, паставіць усе кропкі над «і».

Так Сабко і апрануў форму вахмайстра. «У крайнім выпадку — і яго, і сябе!» — думаў ён, абмацваючы закладзеныя пад сядзенне гранаты.

«Опель-капітан» з ходу выскачыў на

мост і рэзка затармазіў. Оберст выйшаў з машыны і, не гледзячы на вартавога, крыхнуў:

— Дзе камандант? Паклікаць!

Камандант прыляцеў брудны, няголены. На мундзіры не хапала гузікаў.

— Пан палкоўнік... — пачаў ён.

— Адстаў! — завішчэў Крайс. — Што за выгляд?! На каго вы падобны, обер-лейтэнант?! Вы не афіцэр доблеснай арміі фюрэра, а брудная партызанская свіння!!!

— Вінаваты, пан палкоўнік... Адступленне... Я трое сутак не спаў...

— Гэта не тлумачэнне! — крычаў Крайс. — У любой сітуацыі нямецкі афіцэр павінен выглядаць узорна! Фюрэр даў вам гэту форму не дзеля таго, каб вы яе ганьбілі!!!

— Так точно, пан палкоўнік! Але я...

— Маўча-а-аць!!! Яшчэ ўчора фюрэр загадаў мне ўзяць воінскі дух у адыходзячай на новыя рубяжы арміі, і я гэта зрабіў! Чуеце, обер-лейтэнант?! Як бы вы гэтаму ні супраціўляліся, загад фюрэра будзе выкананым!!! І перш за ўсё я спыню гэта ганебнае адступленне! Хто дазволіў прапусьціць войскі праз мост?... Не ведаеце?! Так і я думаў! Здраднік!!! Усёды адны здраднікі!!! — зусім зайшоўся палкоўнік. — Зараз жа закрывь пераправу! Усіх, хто перайшоў на правы бераг, вярнуць назад! Фюрэр верыць, што з гэтага рубяжа мы пачнём новае пераможнае наступленне!

Камандант спалохана казырнуў і пабег выконваць загад.

(Працяг будзе)



# ТРЫБУНА чытачоў

НА ГАЙНАЎСКАЙ ВЁСЦЫ

ЦІКАВАЯ ВЫСТАЎКА

У павеце пачаўся рух абавязальна-стаў. Іншы ён на гайнаўскай вёсцы ад рабочага, фабрычнага. Але адно тут супольнае — сардэчная патрыятычная ахвота дапамагчы таварышу Герку, кіраўніцтва партыі, краіне.

У грамадзе Чыжы спецыялісты падлічылі, што сярод 683 гаспадароў 301 залічваецца ў першую, добра гаспадаруючую групу, 368 — у другую. У іх там толькі 14 гаспадарак занябаных.

Уся ўвага грамадскай улады і дапамога павета павінна быць накіравана на тых з другой групы, каб далучыліся яны да першай.

Гэта прыклад гаспадарскага падыходу. Няма што аглядацца на 14 «здыхлякоў». Варта падумаць над сотнямі гаспадарак, якім крыху дапамогі прывядзе, каб увайсці на поўную і выдатную прадукцыю.

У кожнай грамадзе Гайнаўскага павета ёсць апрацаваная праграма, каб павялічыць пагалоўе свіней і кароў. Гэта вельмі важны адрэзак з агульнай гаспадаркі грамады і павета. За 1971 год гайнаўскія гаспадары не саромяцца. Павет добра выконвае гадавы план. Але гайнаўскія гаспадары прынялі далейшы абавязальны, напрыклад, дадаткова выгадаваць 2400 кароў.

У Чыжах, Новабэразове, Старакорніне, Палічнай, Дубічах Царкоўных — усюды гаспадары настаўляюцца на лепшую, інтэнсіўнейшую працу. Каб больш было мяса і хлеба! Пра гэта гаворыцца на партыйных і вясковых сходах. Сяляне адчуваюць, што ў іх намаганнях вядзе іх партыя. Усе нашы людзі прымаюць праграму партыі за сваю. За 8 месяцаў гэтага года ў партыю ўступіла 16 гаспадароў. Гэта таксама падтрымка!

Кастусь Ляшчынскі

## ГАСПАДАРНАСЦЬ

У сядзе Крывяцічы стаяў нявыкарыстаны будынак па былым пунце скупу малака. Каб не сваяць ён пусткай, сельскагаспадарчы гурток уладкаваў там электрычны млын. Цяпер жыхары Крывяціч і Мора не вязуць малоць збожжа ў адлеглую Орлю, а мелюць на месцы ў Крывяцічах. Млын салідна абслугоўвае Іван Клін.

Ваня Кірызюк

## БУДАВАЦЦА, АЛЕ ЯК?

Будаўніцтва ў вёсках — рэч неабходная. Бо, каб падняць гадоўлю, трэба мець памяшканні на яе. І сяляне будуруюць. І напрамак правільны — будова хлявоў, клуняў. Аднак выступаюць тут вялікія цяжкасці. І ўжо на самым пачатку. Паспрабуйце атрымаць праект на будову ў «архітэктуры». Тут сапраўды трэба мець цярплівасць і здаровыя нервы. Трэба наездзіцца ў «архітэктуру»: разоў 5—6, а то і больш. І чакаць на дазвол-праект найменш паўгода. А час селяніну вельмі дарагі.

Чаму гэта так цяжка? Калі ўрэшце і ў гэтай галіне наведзецца парадак і будзе аб'яўлена рашучая барацьба з бюракратамі?

П. Дубовіч

## ПАЛОМЛЕННЯ ЛАЎКІ

Прыкра глядзець на паломленыя лаўкі на аўтобусным прыпынку ў Сафіполю, Беластоцкага павета. На гэтым прыпынку ёсць трохсценная і пад дахам пачакальня. Некалі былі тут пастаўлены з думкай аб выгадзе пасажыраў новыя лаўкі. Зараз з лавак — куча ламачча. Невядома чаму іх знішчылі. Вядома толькі, што вандалізм не найлепш свідчыць аб маладых пастаянных пасажырах з Сафіполя. (яц)

## Кансультацыя ЮРЫСТА

ПЫТАННЕ: Ці можа атрымоўваць пенсію ўласнік сельскай гаспадаркі, які працаваў на прадпрыемстве або ў дзяржаўнай установе?

АДКАЗ. Поўную пенсію атрымоўвае селянін, якому па прычыне працы на прадпрыемстве або ў дзяржаўнай установе прыслугоўвае пенсія, калі даход з яго гаспадаркі, аблічаны для падатковых мэтаў, не перавышае 14.000 зл.

Калі даход аблічаны для падатку перавышае 14.000 зл., але не большы ад 20.000 зл. стрымліваецца выплата паловы пенсіі.

Гэта не адносіцца да тых, хто стаў інвалідам ад няшчаснага выпадку ў час працы. Пенсія тады выплачваецца поўнасьцю, незалежна ад даходу, які дае гаспадарка.

Сэрцайка

9 кастрычніка ў клубе Беластоцкага жыллёвага кааператыву ў раёне Тысячагоддзя была адкрыта фотавыстаўка Зыгмунта Цясельскага, прысвечаная 50-ай гадавіне стварэння Рэвалюцыйнага саюза мангольскай моладзі. Адкрыў выстаўку сакратар пасольства Мангольскай Народнай Рэспублікі ў Варшаве тав. Чымідарж, а знаёміў з ёй аўтар выстаўкі. Сакратар пасольства МНР цікава на польскай мове расказаў аб жыцці сваёй краіны. Тав. Чымідаржа суправаджаў сакратар гарадскога камітэта ПАРП у Беластоку тав. Ёка і прэзас ВСМ тав. Баравік.

Выстаўка прыгожая і карысная. Яна пераканаўча адлюстроўвае жыццё Манголіі.

Васіль Петручук

## ВЕСТКІ З ДУБІЧ ЦАРКОЎНЫХ

У Дубічах Царкоўных пачаліся работы над папярэннем вуліцы. Будзе яна мець шырыню 7 метраў і паабпал яе будуць зроблены ходнікі. Работаю кіруе Іван Майстравіч.

Сёлета бульба ў Дубічах Царкоўных была слабейшая, чым у мінулым годзе, хоць і не такая слабая, як спадзяваліся гаспадары. Там, дзе апрача гною прымяняліся мінеральныя ўгнаенні, ураджай вышаў значна лепшы. Таксама на нізкіх месцах бульба была лепшая.

У грамадзе Дубічы Царкоўныя сядзе не масава куплялі мінеральныя ўгнаенні. Частку з іх прызначылі пад зімовыя культуры, рэшту — пад яравыя, на вясну. Умовы спрыяюць да кастрычніка ўгнаенні былі таннейшыя і былі яны блізка: у магазіне ў Дубічах. Калісь трэба было цэлы дзень траціць у Кляшчэлях, каб купіць і прывесці іх дамоў. Цяпер інакш — культура! Найбольш угнаенняў выкупіў у Дубічах Царкоўных Пётр Качко.

М. Панфілюк



Дарагое Сэрцайка!

Я вучуся ў сярэдняй школе. Пішу да цябе не таму, каб ты мне парайла, а таму, што мяне цікавіць, якое ты зоймеш становішча ў гэтай справе. Хто з нас мае рацыю: я ці мае сяброўкі па класу. А было гэта так.

Нядаўна я ўгаварылася з калегам са старэйшага класа нашай школы на фільм. Сустрэліся мы каля аднаго з кіназатраў нашата горада. Ішоў вялікі дождж. Мы хацелі пайсці ў кіно раней, г.зн. на 18.00 гадзіну, але не атрымалі білетаў. А на пазнейшы сеанс я не згадзілася, бо гэта ўжо запозна для вучаніцы. Што тады рабіць? Мой калега запрасіў мяне тады да сябе дахаты, бо яны жывуць непадалёк кіно, да якога мы хацелі ісці. Я згадзілася. Пайшлі мы да бацькоў Янкі. Маці пачаставала нас смачнай кавай, пагаварылі, пааглядалі альбомы і маркі, бо Янка захапляецца філатэлістыкай.

Так мы правялі больш гадзіны часу. І Янка адвёў мяне на аўтобус. Я паехала дамоў.

На другі дзень сяброўкі спыталі мяне, як я правяла, як яны назвалі, «ранд-ку». Я ім і ўсё расказала. Пачалі смяяцца з мяне, што я пайшла да бацькоў Янкі. Хіба думаю за Янку выходзіць замуж, бо ў іншым выпадку не выпадае. А я, дарагое Сэрцайка, трактую Янку як калегу, думаю так сама і ён да мяне адносіцца. Адкажы мне, Сэрцайка, ці сапраўды я паступіла нетактоўна?

Каця з Б.

Каця! Напэўна ты паступіла добра. Замест таго, каб хадзіць па дажджы або сядзець у задумленай кавярні, ты правяла добра і весела час. Ты правяла час сапраўды па-сяброўску. Таму нічога тут смешнага і нетактоўнага не бачу, хіба толькі тое, што твае сяброўкі павінны ў цябе вучыцца паводзіць сябе ў адносінах да хлопцаў.



Новае Лякува.

Фота: М. Цялушэцкі.

## ГУРТOK — ДРУЖНАЯ СЯМ'Я

Пачаўся новы культурна-асветны сезон. Ажывіцца ў гуртках праца. Перш за ўсё пачнуцца гонкі за п'есамі, вершамі, гумарам, пачнецца падзел роляў... і пачнецца бяда. Камусьці не спадабалася быць Васкам ці Грышкам і ў сярэдзіне падрыхтоўкі да выступлення на сцэне ўсё разлятаецца. Развальваецца пастаноўка, развальваецца дзейнасць у гуртку. Ці можна гэта некалькі папярэдзіць? Можна. У гуртку ж знаходзяцца людзі і кожны мае свае ўласныя зацікаўленні, іх іменна трэба выкарыстаць. Абмяркуем такую форму працы: групы зацікаўлення.

1. Драматычная група (у яе ўвойдуць члены, у якіх ёсць тэатральны здольнасці).
2. Харавая група (добрыя спевакі, і не толькі з гуртка, старацца заахоціць старэйшых).
3. Дэкламатарская група (добрыя дэкламатары).
4. Група збіральнікаў гумару.

З кожнай групы старшыня ў паразуменні з усім праўленнем выбярэ кіраўніка, які будзе адказны за даную групу. Падкажу некалькі практычных парадаў. Члены драматычнай групы шукаюць матэрыял на сцэну. Тут маю на думцы п'есы на агляд, вечарыну, акадэмію і г.д. Харавая група збірае адпаведны (у залежнасці ад урачыстасці) песенны матэрыял, развучае яго, рыхтуе песні на конкурс. Дэкламатары самі падбіраюць вершы (адпаведныя для кожнай вечарыны ці акадэміі), абмяркоўваюць іх на пасяджэнні гуртка.

Калі кожная група падрыхтуе як трэба, што да яе належыць, не будзе праблемы хутка і добра падрыхтаваць пастаноўку на сцэну. Старшыня будзе тады толькі кіраваць і шукаць лепшых метадаў і напрамкаў у культурнай працы гуртка ў асяроддзі. Трэба адзначыць, што такі падзел працы гуртка будзе патрабаваць ад членаў уласнай ініцыятывы. Тут кожны будзе адчуваць сябе адказным за выкананне свайго ўласнага задання.

Не кожны аднак нарадзіўся з тымі ці іншымі здольнасцямі. Шмат ёсць членаў (можна іх назваць пакрыўджанымі), якія ў час падрыхтоўкі пастаноўкі застаюцца збоку. Ім можна даверыць іншае заданне. Арганізаваць гурток зацікаўлення — разьбы, фатаграфікі ці рысунку. А прапанаваць збіраць фальклор? У статуте таварыства выразна гаворыцца, што збіранне фальклору з'яўляецца адной з форм працы БГКТ. Раздзяліць тады членам, якія не ўдзельнічаюць у аматарскім руху, заданні збіраць народныя, песні, гумар, казкі, легенды. Заахоціць пакапацца ў мінулым сваёй вёскі: чаму яна так называецца: Кошкі, Рыбалы ці Чэхі? Гэта ж цікавая тэма. Не толькі для тых, хто будзе збіраць весткі, але і для ўсіх членаў гуртка, для тых таксама, хто ў будучыні зойме наша месца.

Вераніка Леанюк

## ХОДНІКІ ў НОВАЙ ВОЛІ



Шпаркім тэмпам ідзе зараз пракладка новых ходнікаў у вёсцы Новая Воля, Беластоцкага павета. Кладзе іх брукаршчык Браніслаў Дмухоўскі (на здымку) з Міхалова. Брукаршчыку вялікую дапамогу ў пракладцы ходнікаў і кравэжнікаў аказваюць мясцовыя жыхары, якія абавязваліся кожны наспраць свайго панадворка давесці пясок, ходнікавыя пліты, кравэжнікі, а таксама дапамагчы ў пракладцы ходнікаў.

Варта адзначыць, што ў Новай Волі, вёсцы даўжынёю да 1,5 кіламетра, дагэтуль не было ходнікаў. Зрух у пракладцы ходнікаў наступіў у гэтым годзе.

Тэкст і фота: (яц)

# КІНО

## ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ

### Кляшчэлі

„Julia, Anna, Genowefa” (polski), 2-3 „Zmartwychwstanie” (radz.), I i II cz. 4-7.

### Нараўка

„Rezydent wywiadu” (radz.), „Trzy topole” (radz.), 3-7.

### Нарва

„Kamo znany osobiście” (radz.), „Kamo niebezpieczna misja” (radz.), 4-7.

### Дубічы Царкоўныя

„Babcia, dziadkowie i ja” (radz.), „Wierność” (radz.), 3-7.

### Арэшкава

„Samolot odlataje o 9-tej” (radz.), „Chewsburska ballada” (radz.), 6-7.

## БЕЛЬСКІ ПАВЕТ

### Боцькі

„Kamo znany osobiście” (radz.), „Kamo niebezpieczna misja” (radz.), 4-7.

### Орля

„Ścieżka ryzyka” (radz.), „Szerzeń” (radz.), 4-7.

### Райск

„Biała karawana” (radz.), „Zdradziecki strzał” (radz.), 4-7.

## САКОЛЬСКІ ПАВЕТ

### Крынкi

„Cierpkie wino” (radz.), 2-3. „Czas rozłąki” (radz.), 4-5. „Lebiediew contra Lebiediew” (radz.), 6-7.

### Янаў

„Tagebuch” (polski), 4-7.

## СЯМ'ЯЦЦКІ ПАВЕТ

### Нурэц

„Trzy klucze” (jugosl.), 2-3. „Siedem nianiek” (radz.), 4-5. „Człowiek z przeszłością” (radz.), 6-7.

### Мельнік

„Kardiogram” (polski), 2-3. „Czas rozłąki” (radz.), 4-5. „Testament uczonego” (radz.), 6-7.

### Мілейчыцы

„Ballada o dziewczynie” (wielkopolski), 2-3. „Rezydent wywiadu” (radz.), 4-5. „Czekajcie na listy” (radz.), 6-7.

## ДУВРОЎСКІ ПАВЕТ

### Суховаля

„Cierpkie wino” (radz.), „Towarzysze podróży” (radz.), 4-7.

### Новы Двор

„Był sobie dziad i baba” (radz.), „Dziewięć dni jednego roku” (radz.), 4-7.

•••••

# Нiвa

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefony: red. naczelną 2-10-33, centrala 2-32-41 do 43. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odwrócie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO 1-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23.

«Нiвa» 31 кастрычніка 1971 г. № 44 (818) 7 стар.



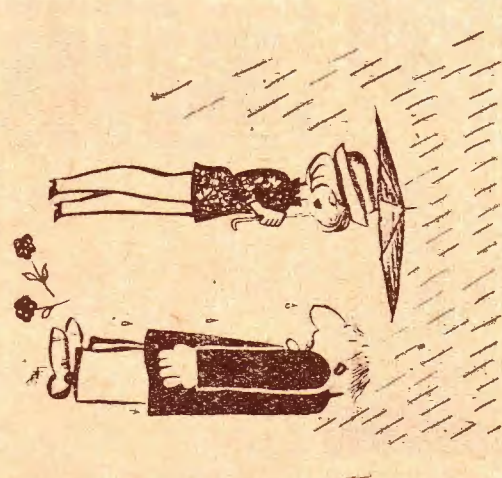


## Як працює радйівузел у Нарве

Рапаруе крытанім «М.Д.»: «15 верасня 1971 года. Вечар. 3 увагай слушаю радйёкропку. Дзе перадача аб сельскагаспадарчых справах. Плытаны важныя. Асабліва ў нас, на Тайнаўшчыне. Цянемся ж у хвасце ваводскага руху наперад. І надалей будзем абозначамі, калі не пераставім сваю задрыштаную гаспадарку на сучасныя рэйкі. Тады кожнаму варта паслухаць, як гэтыя справы выглядаюць у іншых. Але, выдзя, у нараўскім радйёвезэле думакор інакш. У час гэтай перадачы неаднаразова радйёкропкі пераключалі на іншыя хвалі. Нёсся з іх світ і багбатанне на незразумелых мовах. Хіба разумеў іх толькі той дзякуры ў радйёвезэле, які набраўся ўжо такой высокай кудлутры, што напіннась яму на нашы справы і на нас: яны яго, бачыце, нудзіць. Ён вышэй іх (і нас). Мабыць гэты «вучоны» забыўся ўжо, як прабілі называюцца. Варта яму іх прытомніць, бо круціць радйёперадачык — не вылікай навука».

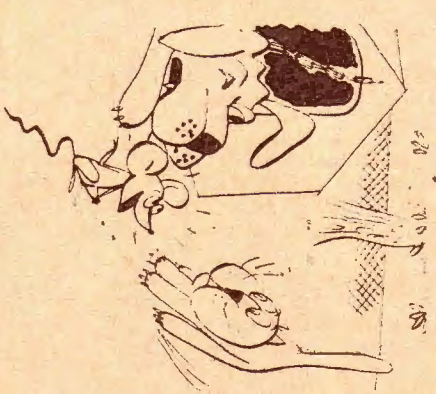
Варта пільна гэта прытомніць сапраўды, хоць, магчыма, справа тут не ў вылікаюццаці. Мог жа быдаць з нудзіспіца і незразумелы бодбет, які ўжыночаўся ў сельскагаспадарчую перадачу, зусім не выходзіў з імпаземных хвалюў. Мо гэта была яго пяхіхёная прамова ў хвалюючай справе, мо ён у гэты час адкрываў спосаб, як без намаганяў тэраўтварыць абозначкаў у штурмавыя брыгады?

Так ці інакш — хутіган.



— Калі не кажаеш, дык зноў пусціш пад пэрасон.

# НОВЫ



— Знаёмся, — мой сабар...

## Напчасны муж

Адула жонка: у дугу  
Гнуць можна мужа. Гнуць  
без меры.  
І так сказала: — Не магу  
у камунальнай жыць кватэры!..

І вось яна ў асабняку  
І зноўку просіць, дедзь  
не плача:

— Люблю я лес, люблю раку:  
Пабудаваць пярэбна дачу...

І вось на дачы вечарком  
Яна ўжо варыць з рыбы юшку  
І кажа: — Што ж хадзіць  
пшыком!

Набыць патрэбна легкавушку...  
А муж даўно згубіў спакой —  
Хоць ты выдзтвайся са скурці! —

Але ківае галавой,  
І зноў падтаквае ёй, дурань.  
А жонцы — хоць махлюй,  
хоць крадзь,  
І ўсё хай будзе шыта-крыта.  
От, добра б казку пачытаць  
ёй пра разбітае карыта!

Марк Смагаровіч

## У КАЗАРМЕ

Дзяжурны афіцэр уваходзіць у  
памішканне для навабранцаў і  
пытас:

— Ці ў каго-небудзь з вас ёсць  
электратэхнічная аддукацыя?  
— Так, гочна, пане капітан! Я  
па аддукацыі інжынер-электрык.  
— Цудоўна! У такім выпадку  
назначнао вас адказным за тое,  
каб электрычнасьць у казарме вы-  
ключалі роўна ў 22.00!

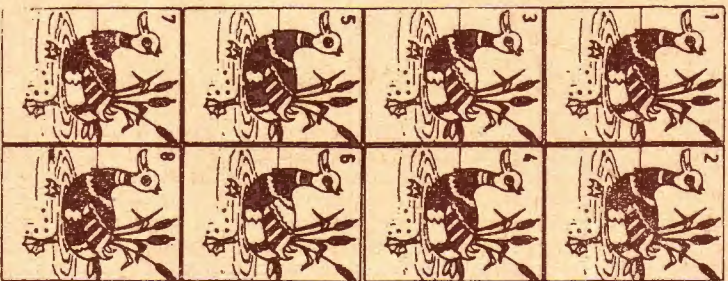
## У РАДЗІЛЬНЫМ ДОМЕ

— Аго, гэта пан Новак?  
Вас непакопць з радзільна-  
та дома. Некалькі мінут на-  
зад вы сталі банькам пры-  
ложата хлопчыка.  
— О, дзякую, а не марлі б  
вы мне назваць імя цячас-  
льнай мамы?

## У П'ЯНЫХ

Двое п'яных дзятлі спаць  
і накрывіліся сваімі роварамі.  
Праз нейкі час адзін сказаў:  
— Нешта мне холадна.  
— Нічога дзіўнага, — заў-  
важыў другі. — У заднім  
коле твайго ровара няма  
трохі спіц.

## Салідаўломка



З гэтых васьмі рысункаў  
толькі два аднолькавыя.  
Якія?  
Адказ на заданне з пана-  
рэдагата нумара: Паліўнічы  
пад літарай В. Ён робіць  
трубую памылку, наводзя-  
чы ружжко на суб'ектніка.

## У ПАРЫЖЫ

— Ці былі ў прабе цяжка-  
сці ў Парыжы з гавей  
французскіх мовай?  
— У мяне — не. У фран-  
цузай былі.

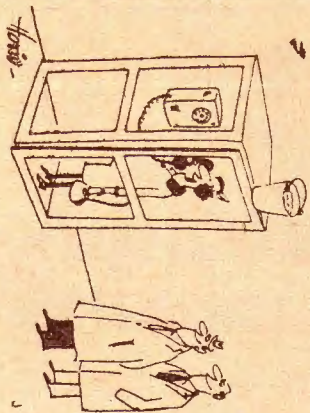
## ПРАДАЙЦЕ КАЗЛА

Ідзе жалобная прапсія. За  
труно галосіць жанчы-  
ны, а крыху далей дзядзька  
казу відзе. За ім — гічэ гру-  
па мужчын.

Насустрэч знаёмы:

— Каго хаваюць?  
— Цёшча мая памерла.  
— А куды казла відзеце?  
— З сабою віду. Ён беднагу  
задушыў.

— Дык прайдзіце яго мне.  
— Не прасіце, не прайдам.  
Вось бачыце, колькі на яго  
пакупнікоў за мною ідуць.



## У СУДЗЕ

— Вы ўкраді ў пацярпелашта  
адзежу, калі ён купаўся. Што вы  
можнаце сказаць у сваё апраўдан-  
не?

— У тым месцы купацца заба-  
ронена.

## У ЛЕКАРА

Доктар: — Цякольнік вы пры-  
шлі да мяне на прыём упершыню,  
мне здаецца, што было б добра,  
калі б вы расказалі мне аб усім  
ад самага пачатку.

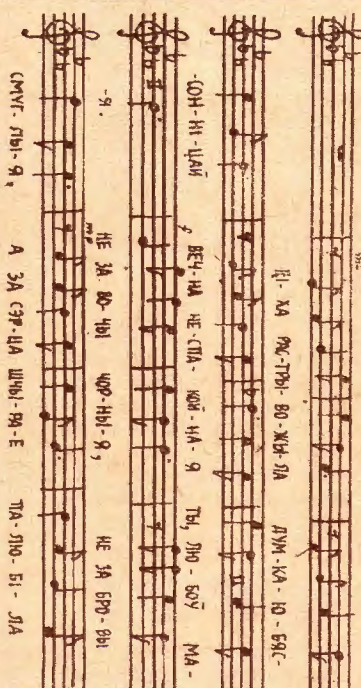
Пациент: — Зразумела, зразу-  
мела. І так, спачатку Бог ства-  
рыў неба і зямлю...

## ПЕСНІ ПА ЗАЙЧКАХ

## Не за вочы чорныя

Словы А. Русака

Музыка Ю. Семанікі



Ліха растрывожыла  
Думкаю-бяссонніцай  
Вечна неспакойная  
Ты, люблю мая.  
Не за вочы чорныя,  
Не за бровы смуглыя,  
А за сэрца шчырае  
Палюбіла я.  
Знаю, не праложаны  
Мне дарогі роўныя,  
Кветкамі не сцяноцца  
Спежкі ў жыцці.  
Палюбіла я.  
Пашчаці глыбокімі,  
Горамі высокімі,  
Рук не разнамаючы,  
Нам з табой іці.  
Засяніся яснаю,  
Светлаю, нягаснаю  
Зоркаю шчасліваю  
Ты, люблю мая.  
Не за вочы чорныя,  
Не за бровы смуглыя,  
А за сэрца шчырае  
Палюбіла я.

## СКВАШНЫ КРОТ

На ўскрайку лесу жыў стары сквашны Крот. Каб ін-  
шыя звыркі не маглі карыстацца рознымі прыроднымі  
ласункамі, што раслі побач на палічцы, ён абгарадзіўся  
плотам.

Сквашны Крот хацеў, каб Зайчыка, якая насіла праз  
палынку капюсу і моржну сваім зайчантам, пранавала  
яму хабар. Але Зайчыка не зрэбіла гэта: ў самой еда-  
коў поўная хата.

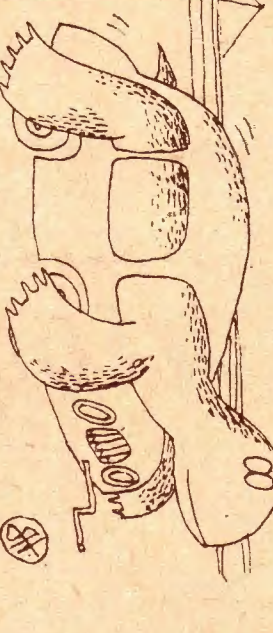
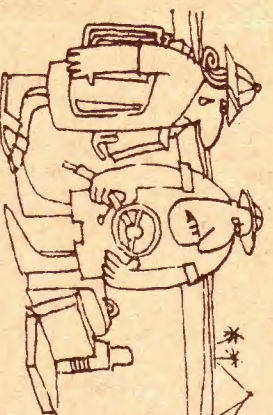
Крот ускіпеў: «Я цябе ўсё роўна дапеку...» і перанёс  
агароджу далей. Зайчыка і тут не паддалася, пачала ха-  
дзіць у асход...

І Крот не вытрымаў: пачаў капачь яму пад сцяжын-  
каю, па якой хадзіла Зайчыка.

Але здарылася непрадбачанае. Па сцяжынцы ў пошу-  
ках слажывы бег Дзэк. Мурог пад яго цяжарам абва-  
ліўся. Зямлі, ля якой у нары завайся Крот, пачуўся енк...

Крот засяўся без лапы.  
Іншы раз і сарод людзей так здараецца. Ад злосці  
адцін аднаму яму капіе і, як звычайна, сам у не трап-  
ляе.

Ю. Герасіменка



— Гэтыя гігантчыны чаранасты сталі зусім нападбываць!



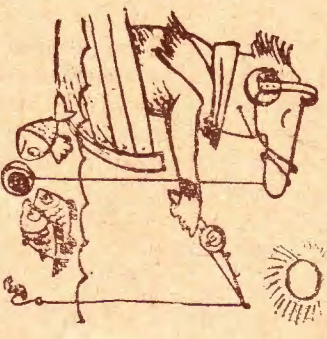
## УЛАДАЛЬНІК ЧАТЫРОХ НЬІРАК

Гэты вышадэк здзіўліў і  
пацыента і доктара. Нейкі  
Марсель Розенблас, пацізэ-  
сападаровы жыхар аўстра-  
лійскага горада Колак (За-  
ходняя Вікторыя) дадуў вос-  
тры боль у пахвы і  
зварнуўся да доктара. У час  
мелышынскага атляду, на  
прыёме ў урача-рэнтгенола-  
га было знойдзена, што ў  
пацыента чатыры ныркі.  
Воль быў выкліканы, за-  
хвораннем адной з нырак,  
якая была паспяхова вы-  
далена. Цяпер Марсель ад-  
чувае сябе нармальна.

## АДВАРОТНЫ БОК ПАЦУЛАРНАСЦІ

Мар горада Уічхата (штат  
Канзас, ЗША) Майк Мур  
у адным інтэрв'ю так вы-  
значыў прыкметы пацулар-  
насці людзей у сваім шта-  
це: «У чалавека, пра якога  
ў нас імаг гаворыць, про-  
сць або аўтографы або  
адбіткі пальцаў».

## ПАДСЛУХОЎАННЕ РЫБ



У Японіі электронная фір-  
ма выпусціла спецыяльны  
прыбор для падслухавання  
«размоў рыб». Апарат умяш-  
няе слабыя тукі, якія робяць  
рыбы, так што рыбаку, які  
набіў руку на такім падслу-  
хоўванні, напярэда вызна-  
чыць куды і на якую глыбі-  
ню закідаць вудачкі.



Кур'яну му хору і славей  
не дашажа.